

## تأملی در وحدت و کثرت نظام حاکم بر سیستم حقوق بین‌الملل

دکتر آرامش شهبازی<sup>۱</sup>

«واقعیت چنین است که پیچیدگی در خود نیرویی محور که دارد. پیچیدگی سیستم‌ها، در پیچیدگی بیشتر نظم درونی و بیرونی سیستم‌ها دخیل است. مخلوقات پیچیده، انگیزه‌ای به سمت اجتماعاتی پیچیده‌اند، ماشین‌های پیچیده، به صنایع پیچیده منتهی می‌شوند، سلاح‌های پیچیده، درگیری‌های پیچیده را به همراه دارند و پیچیدگی‌های قابل تأمل در گیتی، همیشه بیش از واقعیت دانش بشری بوده و هست....تا جایی که ادراک و حکمت بشری را به همه آن، راهی نیست».<sup>۲</sup>

### چکیده

وحدت و کثرت، فرایندهایی در مسیر حیات حقوق بین‌الملل هستند؛ فرایندهایی که گرچه به ظاهر در تقابل با هم قرار می‌گیرند، چنان با مقتضیات حقوق بین‌الملل هماهنگ شده‌اند که جز در مواردی خاص، دیالکتیک موزوشنان مانع از تهدید جدی سیستم حقوق بین‌الملل است. در این مسیر پرتلاطم، گاه وحدت

۱. مدرس دانشگاه و پژوهشگر حقوق بین‌الملل email:arameshshahbazi@gmail.com

2. Rescher Nicholas, "Nature and Understanding: The Metaphysics and Method of Science", Clarendon Press, 2000, p. 25.

وجهه غالب و گاه کثرت مشخصه باز حاکم بر سیستم حقوق بین‌الملل است. لازمه درک مناسبی از «وضعیت فعلی» حقوق بین‌الملل، نخست درک مفهومی متغیرهای ذیربط و آنگاه قرار دادنشان در مسیر پرافت و خیز حیات حقوق بین‌الملل است. در این مقاله، ضمن تأمل در مفاهیم «وحدت» و «کثرت» در حقوق بین‌الملل، از خلال نگرشی سیستمی به حقوق بین‌الملل به تبیین و تشریح این مفاهیم خواهیم پرداخت و در پاسخ به این پرسش اساسی که شاخصه اصلی حقوق بین‌الملل معاصر «وحدت» است یا «کثرت»، در یک جمع‌بندی نهایی، سیستم حقوق بین‌الملل را سیستمی با ویژگی وحدت در عین کثرت خواهیم یافت.

**وازگان کلیدی:** وحدت، کثرت، رژیم‌های خودبسته (خاص)، سیستم حقوق بین‌الملل، سازمان جهانی تجارت

## مقدمه

مباحث نظری و ماهوی حقوق بین‌الملل، همواره تازگی و طراوت خود را حفظ می‌کنند و در گذر زمان هیچ‌گاه کهنه و فرسوده نمی‌شوند. از همین رو، هرگاه مسأله‌ای به‌طور جدی در ادبیات حقوق بین‌الملل مطرح می‌شود یا از نو قابل توجه می‌نماید، مباحث جدی و ماهوی حقوق بین‌الملل از نو خودنمایی می‌کنند.<sup>۳</sup> «وحدت یا کثرت نظام حاکم بر سیستم حقوق بین‌المللی» بحث تازه‌ای در ادبیات حقوق بین‌الملل نیست. با این حال، از ۲۷ اکتبر سال ۲۰۰۰ که «زیلبر گیوم» رئیس وقت دیوان بین‌المللی دادگستری در گزارش سالانه خود خطاب به مجمع عمومی ملل متحده صراحةً اعلام کرد که «نظام حقوق بین‌الملل» در خطر تلاشی و تشتت است،<sup>۴</sup> توجه حقوقدانان برجسته بین‌المللی به این موضوع بیشتر جلب شده است.

«کثرت»<sup>۵</sup> فرایندی متعلق به دوران معاصر حقوق بین‌الملل نیست. گستره سیستم حقوق بین‌الملل، اقتضای موضوعات، هنجارها، رژیم‌ها و نهادهای حقوقی فراوان را دارد و این هنجارها،

۳. این درحالی است که توماس فرانک معتقد است دوران مباحث ماهیتی حقوق بین‌الملل به سرآمد و عصر توجه به مسائلی مأموری آن است. رجوع کنید به:

Frank, Thomas, "Fairness in international law and Institutions", Oxford University Press, 1998, ch.1.

۴. Speech by H.E. Judge Gilbert Guillaume, President of the International Court of Justice, to the General Assembly of the United Nations, 30 October 2001.

۵. fragmentation

یافتن معادلی برای این لفظ در ادبیات حقوقی داخلی قدری دشوار است، زیرا رویکرد مثبت و منفی درخصوص اصطلاح مورد نظر وجود دارد. نخست) اگر این واژه با بار منفی در نظر گرفته شود، بهترین معنا از هم گسیختگی است که در خود نوعی بار القای منفی به همراه دارد. چندیارگی، انشقاق یا تجزیه نیز وصفی مشابه دارند؛ چرا که در آن‌ها نوعی شکاف یا خلاً حقوقی احساس می‌شود. دوم) اگر با نگاهی مثبت به اصطلاح مذبور بینگیریم، در خواهیم یافت که فرایندی این چنینی همواره با حقوق بین‌الملل زندگی کرده و به تازگی عارض آن نشده است، بلکه تنها با تشدید برخی جهات مانند تنوع بیش از پیش موضوعات، نهادهای بین‌المللی و حتی تابعان حقوق بین‌الملل بیشتر خودنمایی می‌کنند. با این وصف، نایاب آن را به‌گونه‌ای تفسیر کرد

نهادها و تأسیسات مدت‌ها است که با حقوق بین‌الملل آمیخته‌اند.<sup>۶</sup> با این حال، آنچه اینک توجه حقوقدانان بین‌المللی را به خود جلب کرده، خطری است که از جانب این کثرت در ماهیت حقوق بین‌الملل احساس می‌شود.

نمی‌توان انکار کرد که حقوق بین‌الملل با نوعی تورم روبه‌رو است، تورم در هنجارها، رژیم‌های حقوقی، نهادها و حتی تورم در تابعانش. به نظر می‌رسد آنچه اینک «کثرت» را به دغدغه‌ای جدی تبدیل کرده، از یکسو همین تورم و از سوی دیگر عدم توسعه برخی سازوکارهای موجود در سیستم بین‌المللی در جهت انسجام بیشتر آن است. به عبارت دیگر، همزمان که حقوق بین‌الملل در پاسخ به نیازهای مادی سیستمی اش مبادرت به شناسایی و پذیرش تابعان، هنجارها و رژیم‌های جدید می‌کند، نتوانسته به نوعی هماهنگی و تعالیٰ معنوی در میان اجزای خود دست یابد.<sup>۷</sup>

سیستم حقوق بین‌الملل معاصر که از یکسو پیشرفت و از سوی دیگر عقب‌مانده است، حقوقدانان بین‌المللی را به این اندیشه فرو می‌برد که آیا این پیشرفت خود زمینه‌ای را برای فروپاشی آن فراهم نمی‌کند؟ این پرسش که تا پیش از اظهارات «گیوم» همچنان با اظهارنظرهای جسته‌گریخته‌ای در میان حقوقدانان بین‌المللی همراه بود، به یکباره به ادبیات حقوق بین‌الملل در این خصوص جانی تازه بخشید تا جایی که می‌توان آن را جرقه‌ای در تأمل چند ساله کمیسیون حقوق بین‌الملل و غنای دکترین حقوقی در این خصوص قلمداد کرد. در این مجال، نخست به تأملی در مفهوم وحدت و کثرت سیستمی حقوق بین‌الملل و در ادامه به تجلی این مفاهیم در گستره هنجاری نظام حاکم بر سیستم حقوق بین‌الملل از حیث نظری و همچنین رویه بین‌المللی خواهیم پرداخت.

## پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

که قرار است انسجام سیستم را به یکباره بر هم زند و لازم باشد باری منفی را به خواننده القاء کند. البته چنین فرضی به‌طور کامل مردود نیست، اما حقوق بین‌الملل در مقابل راهکارهایی برای حفظ انسجام ذاتی خود دارد. با این وصف و از آن‌جا که قصد نداریم با این فرایند به مقابله برخیزیم، بلکه مسیر درست را در تقویت انسجام سیستم می‌دانیم، معادلی مانند «کثرت» یا «تکثر» مناسب به نظر می‌رسد، زیرا درحالی که باری منفی القا نمی‌کند، نوعی شدت در افزایش موضوعات، صلاحیت‌ها و مانند این‌ها را نیز به همراه دارد. سوم) معادلی مانند جامعیت نیز به تمامیت یک سیستم حقوقی اشاره می‌کند که در آن خلاصی احساس نمی‌شود. به عبارتی مراد از جامعیت، حضور تمامی اطراف سیستم حقوقی است که بکلی از بحث حاضر خارج است، چرا که در این بحث، نه به جامعیت و مانعیت یک سیستم حقوقی، بلکه به رابطه درونی اجزا و عناصر آن از حیث رابطه عام و خاص و تقدم و تأخر خواهیم پرداخت.

6. Cf. Koskenniemi, M., "Breach of Treaty or Non-Compliance? Reflections on the Enforcement of the Montreal Protocol", 3 Yearbook of International Environmental Law, (1992), pp.123-162.

7. البته این‌گونه سازگاری هم با توجه به مقتضیات سیستم حقوق بین‌الملل تنها در پرتو ساز و کارهای مادی قابل تحقق است، مگر آن‌زمان که ارزش‌هایی همسو و مشترک چنان در سیستم حقوق بین‌الملل خودنمایی کنند که از آن به عنوان جامعه‌ای حقوقی شبیه جوامع (پیشرفت) ملی یاد شود.

## مبحث اول) وحدت و کثرت، امکان و امتناع

وحدت و کثرت، فرایندهایی در مسیر حیات حقوق بین‌الملل هستند. فرایندهایی که گرچه به ظاهر در تقابل با هم قرار می‌گیرند، چنان با مقتضیات حقوق بین‌الملل هماهنگ شده‌اند که جز در مواردی خاص، دیالکتیک موزونشان مانع از تهدید جدی و سیستمیک حقوق بین‌الملل است. در این مسیر پرتلاطم، گاه وحدت وجهه غالب و گاه کثرت مشخصه بارز نظام حاکم بر سیستم حقوقی بین‌الملل است. لازمه درک مناسبی از «وضعیت کنونی» حقوق بین‌الملل، نخست درک مفهومی مؤلفه‌های ذیربسط و آنگاه قرار دادنشان در مسیر پر افت‌وختیز حیات حقوق بین‌الملل است. از این حیث، نخست به تأملی در مفهوم وحدت و کثرت خواهیم پرداخت، سپس در چارچوبی تاریخی متغیرهای اصلی را از نظر گذرانیده، در ادامه به وحدت و کثرت در گستره حقوق بین‌الملل از ابعاد مختلف و چگونگی آن خواهیم پرداخت.

### بند اول) درک مفهومی وحدت در سیستم حقوق بین‌الملل

«سیستم حقوق بین‌الملل» صرفاً تا جایی می‌تواند به حیات خود ادامه دهد که وحدت ارگانیک و ماهوی لازم را در قالب چارچوبی مؤثر برای برقراری روابط بین‌المللی مخاطبانش تضمین کند.<sup>۸</sup> این وحدت سیستمیک در رابطه توأمان سیستم حقوقی و نظام حقوقی مشهود است. با این حال، همچنان که وحدت، مفاهیم متنوعی را به ذهن مبتادر می‌سازد، در سطوح مختلف نیز قابل بحث است. نخستین مفهومی که از وحدت بر می‌آید تجانس و یکدستی عناصر موجود در یک سیستم<sup>۹</sup> یا یکنواختی یک نظام حقوقی است. گرچه این مفهوم از وحدت در یک سیستم حقوقی ملی یا داخلی قابل تصور است، با این حال، فقدان برخی پیش‌شرطها مانند یک قانون اساسی واحد، یک قوه مجریه منسجم و قوه قضائیه‌ای با صلاحیتی عام، مانع از تحقق این فرض در حقوق بین‌الملل به نظر می‌رسد. از سوی دیگر، در همین حال نباید از خاطر بردن که در این مجال، از وحدت به عنوان یک «فرایند»<sup>۱۰</sup> و نه یک «پیامده»<sup>۱۱</sup> یاد می‌شود.<sup>۱۲</sup> با این وصف، وحدت فرایندهای

8. A Doctrinal Debate in the Globalisation Era: On the "Fragmentation" of International Law, European Journal of Legal Studies , Issue 1, 2007 p. 23.

۹. به زعم کلسن نیز یک نظام حقوقی بدون «وحدة» وجود نخواهد داشت. لذا گرچه او به تفکیک دو نوع سیستم حقوقی می‌پرداخت، یکی سیستم ایستا و دیگری سیستمی بود، لکن معتقد بود که وحدت در هر دو سیستم حقوقی به ادامه حیات آنها می‌انجامد. رجوع کنید به:

Dupuy , P.M., "L'unité de l'ordre juridique international", *op.cit.*, pp. 67-ff; and C. Leben, "Ordre juridique", in Dictionnaire de la culture juridique, Paris, PUF, 2003, pp. 1113-ff.

10. process

11. result

۱۲. به نظر می‌رسد آنچه درخصوص «کثرت» در حقوق بین‌الملل هنوز هم معركه آرای گوناگون است، این است که کثرت هم می‌تواند به عنوان یک فرایند باشد و هم در قالب پیامد و نتیجه این فرایند خودنمایی کند. به عبارت دیگر از یکسو

است که در مسیر آن، حقوق بین‌الملل هماهنگی لازم برای بقای خویش را تضمین می‌کند. این فرایند که «ذاتی» سیستم حقوق بین‌الملل است،<sup>۱۳</sup> به همکاری میان اجزای مختلف آن و حفظ بقای سیستم حقوق بین‌الملل می‌انجامد.

وحدت، در نظام حقوق بین‌الملل به تنظیم روابط میان سیستم‌ها و زیرسیستم‌های حقوقی می‌انجامد. لذا با درک و تفسیری یکسان از «قواعد اولیه»<sup>۱۴</sup> موجود در نظام حقوقی مادر (حقوق بین‌الملل عام)، اعمال قواعد ثانوی زیرسیستم‌ها مانع از انسجام ذاتی سیستم حقوق بین‌الملل نخواهد بود. برای مثال، در صورتی که مفهوم «مسئولیت بین‌المللی دولتها»، دارای همان موضوع و معنا صرف نظر از تعهدی که در صورت نقض آن وجود دارد، باشد، این امر باعث می‌شود که قضیه همچنان در چارچوب سیستم حقوق بین‌الملل عام و تحت نظارت اصول کلی نظام حقوق بین‌الملل باقی بماند، حتی اگر نوع خاصی از مسئولیت بین‌المللی، در قالب موضوعات متفاوتی (در زیرسیستم‌های مختلف) قابلیت طرح داشته باشد.<sup>۱۵</sup>

«دوپویی» قائل به دو جنبه شکلی و ماهوی از وحدت در سیستم حقوق بین‌الملل است. به زعم وی، نخستین جنبه وحدت که ثمره وحدت شکلی حقوق بین‌الملل است، متناسبن این واقعیت است که سیستم حقوق بین‌الملل مرکب از دسته‌ای از قواعد شکلی خاص است که بر تمامی هنجارهای ثانوی براساس نظریه هارت، مشتمل بر شکل‌گیری هنجارها، اعمال، تجدیدنظر و مجازات نقض قواعد (قواعد حاکم بر مسئولیت دولتها) حاکمند. این قواعد دقیقاً قواعدی هستند که از آن‌ها به عنوان قواعد تکمیلی یا الحاقی حقوق بین‌الملل خاص نام برده می‌شوند (قواعد خاص). به زعم او، چنین قواعدی چه در قالب یک سیستم فرعی حقوقی قرار بگیرند و چه نگیرند، در برداشتی خاص به آن‌ها «رژیم‌های خودبسنده»<sup>۱۶</sup> گفته می‌شود. با وجود این، نوعی وحدت ثانوی نیز وجود دارد که میان بعد ماهوی یا مادی وحدت است و به وجود قواعد آمرهای که در ارتباط با ماهیت چنین هنجارهایی است و صرفاً در ارتباط با شکل و صورت

---

چندپارگی، فرایندی است که ابتدایی بودن حقوق بین‌الملل و این که هنوز مانند حقوق داخلی به دوران بلوغ نرسیده را نشان می‌دهد و از سوی دیگر این فرایند در تحقیق رژیم‌های خودبسنده به نتیجه رسیده است. با این حال این دو معنا مانع‌الجمع به نظر می‌رسند، زیرا اگر حقوق بین‌الملل ابتدایی باشد، همزمان متناسب نتیجه می‌شوند بر تحقیق رژیم‌های خاص نیست و از طرف دیگر اگر حقوق بین‌الملل متلاشی شده باشد یا کرت پیامد این چندپارگی باشد، وضعیت جدید با فرض قلی چندان موجه به نظر نمی‌رسد. به هر حال، به زعم نگارنده، فرض کرت تها به عنوان فرایندی در سیستم حقوقی قابل بررسی است که نتیجه یا پیامد آن در خلال نظام حقوقی حاکم بر سیستم و در فرایند رابطه حقوقی متجلى است.

13. Cf. Dupuy, "L'unite de l'ordre Juridique International", *op.cit*, pp. 25-33.

۱۴. قواعد اولیه، قواعد کنترل رفتارند. رجوع کنید به:

Hart, H.L.A., "The Concept of Law", (2d ed. 1994), pp.79-99.

۱۵. لذا برای مثال در قلمرو محیط زیست به عنوان یک رژیم حقوقی خاص، مسئولیت، مفهومی به عنوان مسئولیت مشترک، اما متفاوت شکل می‌گیرد.

16. self – contained regimes

آن‌ها نیست، دلالت می‌کند. به هر حال، «هر دو نوع وحدت مذکور، از منطق متفاوتی تبعیت می‌کنند. منطق نخست که ناظر بر وحدت شکلی است، در اصل شخصیت (ماهیت) هنجار قابل درک است. برای مثال، معاهده‌ای امضا می‌شود و مسؤولیت ناشی از آن هم محقق می‌شود، که این امر صرف‌نظر از ماهیت هنجار خاص است.<sup>۱۷</sup> دیگری که ویژگی یک وحدت ماهوی است، در ارتباط با منطق سلسله مراتبی میان هنجارها است. به عبارتی در حالی که منطق نخست، جنبه افقی دارد و در ارتباط با هویت یا شخصیت هنجارها است، دومی جنبه عمودی داشته، مربوطه به اقتدار درونی آنها است».<sup>۱۸</sup>

این دو منطق در برخی موارد با یکدیگر متناقضند؛ زیرا حتی خارج از یک چارچوب قراردادی، منزلت اجتماعی قاعده می‌تواند به شکل‌گیری یا تخطی از آن منجر شود. برای مثال، مسائل مرتبط با حق شرط و الحق بمعاهدات حقوق بشری، مصونیت دولتها و مصونیت سران کشورها، که با مباحثی مانند تعقیب سیستماتیک مسئولین «جنایات بین‌المللی»، مانند ژنو‌سید، شکنجه یا تجاوز سازماندهی شده روبرو شده‌اند، بسیار ملموس‌تر از تشریح این روابط در حوزه مبانی حقوق بین‌الملل است که هنوز هم به زعم وی در میان تابعیت از حاکمیت ملی دولتها و تأیید حقوق و ارزش‌های بشری در نوسانند.<sup>۱۹</sup> به علاوه به زعم «دوپویی» نمی‌توان با رویکردهای کلاسیک موافق بود که براساس آن‌ها، وحدت حقوق بین‌الملل تنها در تکنیک‌های شکلی است که آن‌ها را بکار می‌برد، چرا که از زمان تصویب منشور ملل متحد<sup>۲۰</sup> به این طرف، حقوق بین‌الملل، هنجارهای بنیادین ماهوی فراوانی پیدا کرده‌است.<sup>۲۱</sup> به نظر وی، درست است که از زمان قضیه لوتوس برخی هنجارهای بنیادین مانند «برابری حاکمیت دولتها»<sup>۲۲</sup> وجود داشته، اما تعداد این هنجارها بسیار محدود بوده‌است. این هنجارهای محدود که در زمرة قواعد اولیه حقوق بین‌الملل هستند، مشتمل بر دسته‌ای از اصول حقوق بین‌الملل عرفی و هنجارهای آمره می‌شوند. حتی دیوان بین‌المللی دادگستری در قضیه «بارسلونا تراکشن» نیز از دسته‌ای از آن‌ها به این نحو یاد می‌کند: «لازم است تمایزی اساسی میان «تهدیات دولتها در قبال جامعه بین‌المللی در

۱۷. با این وصف، ماهیت هنجار تنها در تعیین میزان خسارت مؤثر است.

۱۸. Dupuy, on Fragmentation, p.6.

۱۹. *Ibid*, pp. 5-8.

۲۰. See Pierre-Marie Dupuy, "The Constitutional Dimension of the UN Charter Revisited", 1 Max Planck Y.B. U.N. L, (1997), p.1 in *ibid*.

۲۱. Dupuy, Pierre-Marie, "The Danger of Fragmentation or Unification of the International Legal System and the International Court of Justice", 31 N.Y.U. J. Int'l L. & Pol, p. 794.

۲۲. See S.S. Lotus Case (*Fr. v. Turk.*), 1927 P.C.I.J. (ser. A) No. 10 (Sept. 7).

کلیت خود» و «تعهدات دولتها در مقابل یکدیگر» که در زمینه روابط دیپلماتیک صورت گیرد، قائل شد که به لحاظ ماهیتی، تعهدات دسته دوم، دغدغه کلیه دولتها محسوب می‌شوند».<sup>۲۳</sup>

«دوپویی» معتقد است تعهدات دسته دوم، نه قواعد شکلی که هنجارهای بنیادنی هستند که از حیث ماهوی مورد توجه قرار می‌گیرند. این قسم از قواعد، متضمن وحدت «ماهی» حقوق بین‌الملل بوده، مشتمل بر قواعد منع توسل به‌зор، منع ارتکاب ژنسید، عدم مداخله، حقوق بنیادین بشر و مانند آن‌ها هستند.<sup>۲۴</sup> با این وصف، وجود و توسعه چنین هنجارهایی در حقوق بین‌الملل بخشی از تحول کلیدی و مهمی است که وی آن را «توسعه حقوق بین‌الملل» می‌خواند.<sup>۲۵</sup>

با این حال از سوی دیگر می‌توان رویکرد «دوپویی» در ارتباط با شکل و ماهیت هنجارها در فرایند حفظ انسجام (وحدة) حقوق بین‌الملل را به نوعی دیگر نیز تعبیر کرد. با این وصف، وحدت در معنای خاص تنها با تصور وجود یک قانون اساسی واحد در نظام حقوق بین‌الملل که به ترسیم سلسله مراتبی در میان هنجارهای حقوقی می‌پردازد محقق می‌شود. روشن است که این سلسله مراتب خود از دو حالت خارج نیست. یا سلسله مراتب در میان هنجارها جنبه شکلی می‌یابد،<sup>۲۶</sup> یا جنبه ارزشی که در آن هنجارهای ارزشی (مانند قواعد آمره، تعهدات عام الشمول یا تعهدات بنیادین حقوق بشری) در رأس هرم قرار می‌گیرند. چنین وحدتی، وحدت در معنای خاص کلمه است که بدون وجود یک قانون اساسی شکلی نیز تحقق می‌یابد، چرا که حتی با وجود کثرت نیز می‌توان به وجود وحدت قائل بود.<sup>۲۷</sup>

23. *Barcelona Traction, Light & Power Co. (Belg. v. Spain)*, 1970 I.C.J. 3, 32, para. 33 (Feb. 5).

24. Dupuy, *The danger of Fragmentation or Unification of the International Legal System*, *op.cit*, p. 795.

۲۵. به زعم او این توسعه چند ویژگی شناخته شده دارد که عبارتند از: توسعه قلمرو مادی اعمال حقوق بین‌الملل. حقوق بین‌الملل در حال حاضر به علت ضرورت رو به رشد همکارهای بین‌المللی، تقریباً تمامی حوزه‌های کیفری، سیاسی، اجتماعی، اقتصادی، علمی و فنی زندگی بشر را پوشش می‌دهد.

دوم) افزایش بازیگران بین‌المللی با نقش پررنگی که از سوی بازیگران غیردولتی ایفا می‌شود. سوم) تلاش برای افزایش کارایی تعهدات عمومی بین‌المللی، از طریق برخی سازوکارهای قراردادی و پیچیده بخصوص در حوزه حقوق بشر، حقوق بین‌الملل اقتصادی، حقوق تجارت بین‌الملل و حقوق بین‌الملل محیط. رجوع کنید به:

*Ibid*, p. 795.

۲۶. برقراری سلسله مراتب در میان منابع حقوق بین‌الملل موجود در ماده ۳۸ اساسنامه دیوان بین‌المللی دادگستری می‌تواند صورتی از آن باشد.

27. "The Constitutionalization of the International Legal Order", Susan C. Breau, *Leiden Journal of International Law*, Sweet & Maxwell Limited and Contributors, 2008, 21(2), pp. 545-561.

## **بند دوم) وحدت و کثرت حقوق بین‌الملل در بستر تاریخی**

برخی حقوقدانان بین‌المللی در تشریح رابطه وحدت و کثرت در یک بستر تاریخی، به بیان چندین مقطع تاریخی متفاوت پرداخته‌اند که گاه حتی در هر مقطع یکی از دو متغیر ذیربط بر دیگری غالب است: ترجیح وحدت، رجحان تنوع، سازگاری وحدت و کثرت در نهایت ابهام و انکار هر دو مفهوم.

### **الف) کثرت، سرآغازی در جهت تحقق مفهوم وحدت (۱۸۷۰-۱۹۱۴)**

تا پیش از نیمه دوم قرن نوزدهم میلادی، هیچ‌گاه همبستگی نوع بشر به معنای واقعی تحقق نیافته بود. در این چارچوب، تخصصی شدن قواعد حقوقی به عنوان پدیده‌ای مثبت و قابل توجه تلقی می‌شد که در نهایت به جهان‌شمولی آن‌ها می‌انجامید. واقعیت این بود که این دوران تنها مرکب از قواعد محدودی بود که حوزه‌های خاصی را پوشش می‌دادند و این قواعد نیز بر محدودی از دولتها الزام‌آور بودند. با این حال، همین قواعد گامی به جلو در مسیر جهان‌شمولی قواعد حقوقی به حساب می‌آمدند. آنچه درخصوص آن توافق وجود داشت ایده استقرار حقوق بین‌الملل همه‌گیر از طریق تدوین مقررات خاص توسط «ملل متمدن» بود. در این سازوکار مقررات خاص به عنوان «الگوهایی» برای تدوین قواعد عام و جهان‌شمول محسوب می‌شدند و دول متمدن نیز پرچمداران اصلی ابداع و ارائه این الگوها بودند. در همین حال، رویکردهای مخالف با ساز و کار نخست، قواعد حقوق بین‌الملل عام را محصول معاهدات خاص نمی‌دانستند، بلکه آن را در جهت تجمیع معاهدات عامی تلقی می‌کردند که منافع مشترک دولتها را مورد توجه قرار می‌داد. با این حساب به معاهدات عامی که برای نخستین بار و برای کلیه دولتها تنظیم می‌شدند، مانند کنوانسیون لاهه ۱۸۶۵ که به شکل‌گیری اتحادیه جهانی پست در سال ۱۸۷۴ انجامید نیز تأسی می‌جستند. در واقع، از همین زمان به بعد نخستین سازمان‌های بین‌المللی در قالب کمیسیون‌های فنی و خاص رفته‌رفته در قلمرو بین‌المللی نمود یافتند. بسیاری از حقوقدانان بین‌المللی در این زمان معتقد بودند که پیوستن برخی دول بزرگ و قدرتمند بیرون از قاره اروپا بخصوص از امریکا به ترویج و تشخض بیشتر معاهدات مذبور می‌انجامد. با این حال، ماهیت متکثر حقوق بین‌الملل از طریق بسط معاهدات عام و مشارکت بیشتر دولتها – نه صرفاً دولتهای اروپایی – از نو خودنمایی می‌کند.<sup>۲۸</sup>

28. Martineau , Anne-Charlott, *op.cit.* p.45.

حقوق بین‌الملل در این دوران محصلو پیوند میان رویکردهایی بود که حقوق بین‌الملل را تنها محصلو معاهدات خاص منعقد میان دولت‌های حاکم نمی‌دانستند، بلکه آن را توأم‌ان محصلو اراده دولتها و تدوین رویه بین‌المللی (عمدتاً رویه دول متمدن) از سوی حقوق‌دانان بین‌المللی تلقی می‌کردند. البته چنین وضعیتی، موضعی آرمانگارایانه محسوب می‌شد که نه تنها تناقضی میان تنوع و وحدت قائل نبود، بلکه آن‌ها را در هماهنگی با هم تصور می‌کرد.<sup>۲۹</sup>

### ب) نهادینه‌سازی به عنوان ابزاری در جهت حرکت به سوی یک نظام حقوقی واحد (۱۹۱۴-۱۹۲۵)

از جنگ جهانی اول به عنوان نوعی اضمحلال اجتماعی یا آشوبی بنیان برافکن یاد می‌شود که تلاش‌های مستمر در راه تحقق صلح از طریق قانون را به یکسره نابود کرد. به زعم بسیاری در این دوران، حقوق بین‌الملل با بحرانی عمیق روبرو بود که زمینه‌ساز تغییراتی ساختاری در آن شد. با این حال در همین زمان، تأسیس نهادهای بین‌المللی به عنوان تنها علاج جنگ‌های جهانی اول و دوم، زمینه‌ساز شکل‌گیری جامعه ملل شد.<sup>۳۰</sup> از سال ۱۹۱۸ میلادی به این سو، چنین پیش‌بینی می‌شد که حقوق بین‌الملل باید به عنوان سیستم حقوقی متحداً‌شکلی در آید که گرایش به سمت کثرت در بعد هنگاری و نهادین را پذیرا نیست. گرچه در این دوران تدوین قوانینی همه‌گیر در لاهه به عنوان راهکاری برای تحکیم حقوق بین‌الملل شناخته می‌شد، اما این راهکار عملاً به شکست انجامید. به زعم بسیاری قواعدی که در این دوران تنظیم می‌شدند، عمدتاً با جزئیات فراوان تنظیم می‌شدند و این جزئیات فراوان مانع از تحقق اهداف مورد نظر قانونگذاران می‌گردیدند. به عبارتی، هدف از وضع قوانین، قربانی دقت در تنظیم آن‌ها می‌شد. از سوی دیگر برخی از معاهدات نیز یا با مخالفت و اعتراض دولتها روبرو می‌شدند و یا صرفاً جنبه متقابل و طرفینی داشتند. از این حیث، اهداف حقوق بین‌الملل از طریق اسنادی که در این دوران تنظیم می‌شدند تا حد زیادی با واقعیات موجود، فاصله داشتند. آنچه حقوق بین‌الملل در این دوران به آن احتیاج داشت، تدوین برخی اصول کلیدی، اما کلی حقوقی و معاهداتی انگشت‌شمار اما دارای مضامینی شفاف و روشن بود.<sup>۳۱</sup> دولتهای اروپایی و امریکای لاتین قویاً معتقد بودند که تنها نهادهای بین‌المللی قادر به تنظیم این اصول در قالب قواعدی جهان‌شمول هستند. به زعم برخی جهان‌شمولی حقوق بین‌الملل و حفظ وحدت نظام بین‌المللی، دیگر منحصر به عده محدودی از

29. *Ibid.*

30. Kennedy, D, 'Move to Institutions', 8 Cardozo Law Review, spring 1986-78, p.845.

۳۱. این از آن حیث بود که حقوق بین‌الملل در این دوران دیگر تا حد زیادی از جریان غالب دوران‌های قبلی بهویژه فاصله زمانی ۱۸۷۰-۱۹۱۴ که به انتقاد از برخی اصول حقوق طبیعی به عنوان مجموعه‌ای از اصول انتزاعی و بنابراین اختیاری می‌پرداخت، فاصله گرفته بود.

دولت‌ها (به‌ویژه دولت‌های اروپایی) نبود، بلکه لازم بود تا نهادی بین‌المللی تأسیس شوند که همه دولت‌ها در آن عضویت داشته باشند. با این وصف تنها «اجتماعی از ملل» می‌توانست به نحو مشروعی مسیر متحده و قانون اساسی جهان‌شمولی را برای همه دولت‌ها ترسیم کند و با این وصف دیگر اروپا مأموریت خود به عنوان تنها منادی ملل متمدن را از دست داد.<sup>۳۲</sup> اما مسأله مطرح، جانشین یا جانشینان احتمالی اروپا بود. برخی حقوق‌دانان امریکایی با صدرنشینی دوباره اروپاییان در جامعه ملل جدید، مخالف بودند. آن‌ها اعتقاد داشتند که جامعه ملل دیپلماسی کهنه سیستم قرن نوزدهم است که به جای تکیه بر اصلاحات دموکراتیک و توسعه اجتماعی به دنبال تحقق «منافع فردی» دولت‌ها است. به زعم ایشان جنگ و آثار تخریبی آن محوریت تمدن را از اروپا به‌سمت امریکای لاتین سوق داده و از این زمان به بعد، رهبری حقوق بین‌الملل ضرورتاً با این قاره است. از این زمان باور پذیرفته شده این بود که جهان‌شمولی حقوق بین‌الملل، دیگر تنها تحقق خواسته چندین قدرت بزرگ نیست، بلکه تحقق نهادی مرکب از همه دولتها است؛ نهادی که تضمین‌کننده وحدت حقوق بین‌الملل و تجلی بخش آن است.

#### ج) غلبه بر کثرت با رویکردی سیستمی به حقوق بین‌الملل (۱۹۲۵-۱۹۳۹)

براساس یک رویکرد سیستمیک، ضعف نهادین و هنجاری حقوق بین‌الملل، مسأله‌ای تکنیکی است که با پیمودن خطوطی که حقوق بین‌الملل از قبل ترسیم کرده، محو می‌شوند. این رویکرد به‌ویژه از سوی «هرش لوترپاخت» با دکترین «نظام حقوقی بدون خلاً» مطرح شد.<sup>۳۳</sup> در این رویکرد سیستمیک، جامعیت حقوق بین‌الملل، جایگزین رابطه میان عام و خاص شد. به‌نظر «اریک کافمن»، مرزی واقعی میان قواعد عام و خاص وجود ندارد، زیرا عام می‌تواند جزئی از خاص باشد و خاص جزئی از عام؛ با این پیش‌فرض که قدرت هنجاری موجود در هر کدام به اندازه گستره هنجارها به آن‌ها حیات می‌بخشد.<sup>۳۴</sup> با این وصف، ویژگی کثرت در حقوق بین‌الملل دیگر مسأله‌ساز نیست، زیرا این امر از سوی سیستم حقوقی پذیرفته شده و از آن‌جا که امکان کنترلش در درون خود سیستم مهیا است، دغدغه‌ای جدی به حساب نمی‌آید. چنین رویکردی

32. Koskenniemi. M, 'International Law in Europe: Between Tradition and Renewal', (2005) 16 European Human Rights Law Review, p.113.

33. Lauterpacht. H, "The Function of Law in the International Community", (1933), pp.70-84.

34. Kaufmann. E, 'Règles générales du droit de la paix', (1935-IV) 54 RCADI 309, p. 314, cited in dupuy, *op.cit.*

حتی تا آن جا پیش رفته که بر اساس آن «تکثر تنها فرایند عارضی سیستم حقوقی نیست، بلکه تجلی خود حقوق بین‌الملل است».<sup>۳۵</sup>

در پی کناره‌گیری آلمان از کنفرانس تدوین ۱۹۳۰ و کنفرانس خلع سلاح ۱۹۳۲ و در نقطه مقابل آن، انعقاد موققیت‌آمیز معاهداتی خاص در زمینه‌های داوری و کمک‌های متقابل میان آلمان و برخی دولت‌های دیگر، مسأله ضرورت «سازگاری بین هنجارهای حقوقی مغایر» در دکترین ادبیات حقوق بین‌الملل رواج گرفت. در این خصوص «شارل روسو» در سال ۱۹۳۲ با نگارش مقاله‌ای در این خصوص اظهار داشت که معضل موجود، چگونگی سازگاری میان معاهدات عام (تعهدات ناشی از میثاق) و معاهدات خاص است و به فقدان راه حلی مؤثر در این خصوص تأکید کرد.<sup>۳۶</sup> به زعم او، تکنیک‌های حقوقی مختلفی که در هر مورد به طور خاص تعییه می‌شوند، هر کدام به شیوه‌ای متفاوت قادر به حل مسأله‌اند و لذا اصل «قاعده خاص»<sup>۳۷</sup> به طور کلی بر سایر شیوه‌های رفع تعارض رجحان ندارد.<sup>۳۸</sup>

با شروع جنگ دغدغه کثرت هنجاری و نهادین شدت گرفت. در واکنش به ادله موجود، برخی از برتری و تفوق معاهدات عام بر معاهدات خاص سخن به میان می‌آورند و دسته‌ای دیگر نیز شکل‌گیری نهادهای بین‌المللی را ابزاری در جهت «فدرالیسم بین‌المللی»<sup>۳۹</sup> و مقابله با کثرت تلقی کرده، تعهدات ناشی از آن‌ها را از اعتبار پیش‌تری در جهت تحقق انسجام در سیستم حقوق بین‌الملل برخوردار می‌دانستند.<sup>۴۰</sup>

#### د) کثرت، آینه‌ای تمام‌نما از جهانی نامتحد (۱۹۳۹-۱۹۶۰)

ضعف حقوق بین‌الملل ناشی از وقایع ناگوار دوران جنگ جهانی دوم، مانع از تحقق خواسته‌های جامعه ملل شد. با این حال با شکل‌گیری ملل متحده، سیستم حقوق بین‌الملل که به ناچار خود را در تعامل با سیاست یافت، به این امر منتهی شد که تنها در هم‌آگوشی با «تنوع»<sup>۴۱</sup> خواهد

۳۵. چنین رویکرد رادیکالی درخصوص کثرت، با انتقاد بسیاری از حقوق‌دانان بین‌المللی مواجه شده است. لویی لوفور در این خصوص چنین اظهار نظر کرده است که «اگر رژیم‌های خاص دارای هنجارهای مخصوص به خود و نهادهای اختصاصی باشند، چگونه یک نظام حقوق بین‌الملل دارای وحدت موجودیت می‌یابد؟ آیا گسترش تکثر با ویژگی‌های منحصر به‌فرد، به فروپاشی کلیت سیستم نمی‌انجامد؟». رجوع کنید به:

L. Le Fur, "Précis de droit international public" (1933), at 303, cited in Dupuy, Dangers, *op.cit*, p. 247.

۳۶. Rousseau.C, 'De la compatibilité des normes juridiques contradictoires dans l'ordre international', (1932) RGDIP, pp.132, 151, cited in Martineau, *op.cit*, p. 14.

۳۷. Lex specialis

۳۸. Basdevant. J, 'Règles du droit de la paix', (1936-IV) 58 RCADI, pp. 492-493, cited in *ibid*.

۳۹. دوپویی از طفداران این ایده در برابر کثرت حقوق بین‌الملل است.

۴۰. *Ibid.*

۴۱. که خود می‌توانست محصلو سیاست باشد.

توانست در برابر واقعیات موجود پاسخ مناسبی داشته باشد و این امر مستلزم آن بود تا همزمان وحدت خود را نیز حفظ کند. از همین زمان بود که ارائه رویکردهای عملگرایانه و افراطی در بیان جایگاه منشور به عنوان سنگ بنای نظام حقوق بین الملل عمومی<sup>۴۲</sup> و حتی طرح قانون اساسی جامعه بین المللی رفتارهای در ادبیات حقوق بین الملل رواج یافت.<sup>۴۳</sup>

از این زمان، تعارض میان قدرت‌های بزرگ، تردیدهایی را درخصوص ایده حقوق بین الملل به عنوان یک سیستم حقوقی معتبر، واحد و جهان‌شمول بر می‌انگیخت و در مواجهه با رویکردهای حقوق‌دانان آلمانی،<sup>۴۴</sup> فراگیری حقوق بین الملل چیزی بیش از یک فرضیه مناقشه برانگیز نبود.<sup>۴۵</sup> از سوی دیگر، حقوق‌دانان مارکسیست نیز با به چالش کشاندن وحدت حقوق بین الملل مدعی سه سیستم حقوق بین الملل مجزا از یکدیگر بودند. سیستم حقوق بین الملل سرمایه‌داری، سیستم حقوق بین الملل سوسیالیستی و در نهایت یک سیستم حقوقی برای تنظیم روابط حقوقی میان دو سیستم حقوقی قبلی.<sup>۴۶</sup> اما همچنان مسئله کلیدی در این دوران، کارایی حقوق بین الملل با توجه به تنش میان حقوق و سیاست بود، به طوری که هنوز بسیاری از حقوق‌دانان بین المللی نیز روش‌های سیاسی را بهترین سازوکار حل اختلافات و حل تنش‌های بین المللی تلقی می‌کردند. علاوه بر این برای بسیاری از حقوق‌دانان بین المللی، مسئله مهم در این مقطع، وحدت یا کثرت حقوق بین الملل نبود، بلکه مسئله تأمل در ماهیت سیستم حقوق بین الملل، «کارویژه‌ها» و «کارایی» آن است، هرچند نبود وحدت، زمینه بروز چنین ضعف‌هایی را تشید می‌کند.<sup>۴۷</sup>

42. Rolin, H, 'Les principes de droit international public', (1950-II) 77 RCADI, at 434, in Anne-Charlotte Martineau, *op.cit*, p. 17-18.

43. Waldock, H., 'General Course on Public International Law', (1962-II) 106 RCADI 1, at 28, cited in *ibid*.

44. اشاره به رویکردهای کانت و هابرماس از حقوق بین الملل. رجوع کنید به:

Thomas Giegerich Special Issue: "The Kantian Project of International Law, The is and the ought of International Constitutionalism": How far Have We Come on Habermas's Road to a well-considered Constitutionalization of International Law?", German Law Journal; 2009, pp. 32.

45. Wilk, K, 'International and Global Ideological Conflict: Reflections on the Universality of International Law', (1951) 45 AJIL, p.648.

46. Grzybowski, K, "Soviet Public International Law: Doctrines and Diplomatic Practice" (1970), p.15, cited in Anne-Charlotte Martineau, *op.cit*, p. 18.

47. *Ibid*.

## ه) کثرت، تجلی حقوق مشترک بشریت (۱۹۸۹-۱۹۶۰)

حقوق بین‌الملل در این دوران به برقراری ارتباط میان «حاکمیت» در گذشته و آینده و از سوی دیگر حال و آینده جامعه بین‌المللی می‌پردازد. همین است که در راستای تحقق وحدت در جامعه بین‌المللی، تنوع و کثرت پدیده‌های مثبت و قابل توجهی محسوب می‌شوند.<sup>۴۸</sup>

جريان فکری غالب در این دوره در راستای توسعه یک «نظام حقوقی بین‌المللی» حرکت می‌کرد که هدفش در این خلاصه می‌شد: غرب و شرق و شمال و جنوب را آشتی داده، جامعه‌ای جهانی بسازد که مسائل متعددی از توسعه و استعمارزادی تا حقوق بشر را پوشش دهد و بهترین فرمول حاکم بر وضعیت این دوران همان ایده تبدیل «حقوق بین‌الملل همزیستی» به «حقوق بین‌الملل همکاری» از طریق تمرکز بر تنوع قواعد، رویه‌ها و نهادها به‌گونه‌ای بود که می‌کوشید تا تنش میان حاکمیت و جامعه بین‌المللی را به نفع دومی حل کند.<sup>۴۹</sup>

برخلاف رویه غالب دوران قبلی، جريان فکری غالب در این دوران از کثرت در سیستم حقوق بین‌الملل<sup>۵۰</sup> استقبال می‌کند. در اواخر دهه ۱۹۶۰ میلادی فریدمن اظهار داشت که حقوق بین‌الملل دیگر تنها به عنوان «مجموعه‌ای از اصول» شناخته نمی‌شود، بلکه مرکب از الگوهای متعددی از روابط بین‌المللی است. با این حال، قلمرو و حد و مرز این مجموعه تا جایی است که از اصول اساسی تبعیت می‌کند.<sup>۵۱</sup> از این دوران رویکرد حقوق‌دانان بین‌المللی جهان سوم نیز در زمرة دکترین حقوقی قرار می‌گیرد و توجه این قشر به مفاهیمی مانند کثرت و وحدت جلب می‌شود. حقوق‌دانان جهان سومی وحدت و تنوع را در راستای تقویت پژوهه‌های مورد نظر خود به کار می‌گیرند.<sup>۵۲</sup> رویکرد این حقوق‌دانان به‌وضوح نشان از این دارد که صرفاً خواهان تغییر حقوق بین‌الملل نیستند، بلکه خواهان اصلاح آنند و این امر به‌ویژه در صورتی مورد قبول آنها است که با منافعشان سازگاری داشته باشد.<sup>۵۳</sup>

48. Kennedy, 'When Renewal Repeats: Thinking against the Box', 32 New York University Journal of International Law and Politics, (2000) p. 365.

49. Freidmann. M, *op.cit*, pp.212-220.

۵۰. از این دوران با عنوان تنوع از آن یاد می‌شود.

51. Friedmann, "The Changing Structure of International Law", (1964), p.367.

۵۲. برای مثال آناند، همزمان از یکسو در خصوص تنوع (با ایده مسئولیت مشترک اما متفاوت) و از سوی دیگر از ایده وحدت (با بیان این که همبستگی‌های زیستمحیطی به اشکال دیگری از همبستگی، بخصوص مسئولیت مشترک تضمین توسعه جهان سوم می‌انجامد) در پیشبرد ادعاهای جهان سوم استفاده می‌کند. رجوع کنید به: Anand , P. R, 'Development and Environment: The Case of the Developing Countries', (1980) 24 Indian Journal of International Law 1.

۵۳. برای مثال درخصوص قلمروهای آبی، مثل دریای سرزمینی و منطقه اقتصادی و انحصاری و ...

از همین زمان، به نظر «برانلی»، تمایل به کثرت در مقابل وحدت در گستره حقوق بین‌الملل در ادبیات حقوقی در حال افزایش است و این به دلیل آن است که به دامنه بسیاری از موضوعات مستقل از یکدیگر، مانند «حقوق بین‌الملل بشر» یا «حقوق توسعه» و «حقوق تجارت» در حقوق بین‌الملل افزوده شده و این امر می‌تواند کیفیت و انسجام حقوق بین‌الملل را در کل در معرض مخاطره قرار دهد.<sup>۵۴</sup>

#### (و) کثرت، رهایی از توهیم مفهومی به سوی پذیرش واقعیت‌ها (۱۹۸۹ به بعد)

کثرت به‌ویژه در حوزه رسیدگی‌های قضایی، مسائل جدیدی مانند «محاكم اختیاری»<sup>۵۵</sup> و «تعارض صلاحیت محاکم» را با خود به همراه آورده است. به نظر می‌رسد راه حل‌هایی متضمن جهان‌شمولی مبتنی بر انسجام و وحدت که بر وجود سلسله‌مراتب هنجاری و نهادین<sup>۵۶</sup> تأکید می‌کنند، از دید برخی حقوق‌دانان تا حد زیادی منسخ شده است. پروژه سال‌های ۱۹۸۹ - ۱۹۶۰ میلادی که نوید حقوق به بلوغ رسیده‌ای را می‌داد که در آن یک سیستم حقوقی چندگانه حاکم باشد نیز در قالب شبیه فدرالیسم بین‌المللی شکست خورده به‌نظر می‌رسد.<sup>۵۷</sup>

شاید دو تجربه ناموفق جهانگاری و فدرالیسم بین‌المللی این باشد که حقوق بین‌الملل، به‌ویژه در اروپا می‌کوشد تا با پدیده کثرت از طریق باور به یک قانون اساسی مواجه شود. از آنجا که قانون اساسی از پیش هم در حقوق بین‌الملل وجود داشته است، از این حیث تنوع و کثرت تنها در راستای کمک به همان ادبیات مبتنی بر قانون اساسی قابل تفسیرند. نباید از یاد برد در صورتی که وحدت و کثرت در هویت و شخصیت‌بخشی به مفهوم حقوق بین‌الملل تأثیر داشته باشند، هرگونه تفسیری در جهت نادیده‌گرفتن یکی از آن‌ها، تعبیری ناقص و نادرست از حقوق بین‌الملل خواهد بود.<sup>۵۸</sup>

این تقسیم‌بندی تاریخی میان این واقعیت است که مباحث مورد توجه پیرامون کثرت مباحث جدیدی نیستند، بلکه این مباحث نشان از وجود دغدغه‌های از پیش موجود درخصوص نهادهای خاص و حوزه‌های معین حقوق بین‌الملل می‌دهد. با این حال نمی‌توان باور داشت که کثرت در دوازده معاصر حقوق بین‌الملل، همان کثرت نیمه دوم قرن نوزدهم میلادی است، همان‌طور که

54. Simma. B, 'Self-contained Regimes', (1985) 15 Netherlands Yearbook of International Law, p.111.

55. forum shoppings

۵۶. قانون اساسی سیستم حقوقی بین‌المللی

57. Postmodern Anxieties, 15 Leiden J. Int'l L, (2002), pp.560-66

58. Martineau, *op.cit.*

59. Cf., Kingsbury, B. and N. Krisch, 'Introduction: Global Governance and Global Administrative Law in the International Legal Order', (2006) 17 EJIL, p.1-ff.

نمی‌توان معتقد بود موضوع آن بکلی عوض شده است. با این حال آنچه همه این مقاطع تاریخی را به یکدیگر پیوند می‌دهد، شیوه‌های نسبتاً معین و مشخصی است که در آن‌ها به کثرت استناد می‌شود. «با این وصف می‌توان ادعا کرد بدون اینکه تکثر تهدیدی جدی در ماهیت حقوق بین‌الملل محسوب شود، از مدت‌ها قبل در هسته مرکزی آن وجود داشته و با آن عجین بوده است».<sup>٦٠</sup>

### **بند سوم) وحدت و کثرت در رویکردی سیستمی از حقوق بین‌الملل**

با توجه به مباحث قبلي، کثرت، عارضی سیستم حقوق بین‌الملل مدرن یا فرایندی جدید نیست. ماهیت رضایی حقوق بین‌الملل به خلق سیستم‌ها و رژیم‌های متعددی در حوزه حقوق بین‌الملل انجامیده است. با این حال می‌توان گفت، به طور کلاسیک این رژیم‌ها که عمدتاً ثمره ملاحظات اقتصادی دولت‌های متحده در خلال جنگ سرد بودند و به تنها یی به حیات خود ادامه می‌دادند، با پایان جنگ سرد و با پیوستن بسیاری از کشورهای کمونیستی پیشین به نهادهایی مانند برتون وودز، دیگر واقعاً نشان از کثرت نداشتند، به طوری که با وابستگی متقابل و رو به رشد میان دولت‌ها در زمینه‌های مختلف اقتصاد، محیط زیست، حقوق بشر و تجارت، جدایی مطلق میان حوزه‌های متنوع حقوق بین‌الملل نیز تنها جنبه تصنیعی پیدا کرده است.<sup>٦١</sup> همزمان ظهور بازیگران غیردولتی در سیستم حقوق بین‌الملل<sup>٦٢</sup> نیز دولتها را تحت فشار قرار داده تا مسائل را در انزوا و به طور فردی مورد توجه و ملاحظه قرار ندهند. سازمان‌های غیردولتی که نمادی از «جامعه مدنی بین‌المللی»<sup>٦٣</sup> تلقی می‌شوند، دولتها را تحت فشار قرار می‌دادند تا مسائل زیستمحیطی یا حقوق بشری را مطابق با تعهدات بنیادین بین‌المللی دنبال کنند.<sup>٦٤</sup> با این وصف، عواملی مانند خاتمه جنگ سرد، همبستگی متقابل جهانی و رشد سازمان‌های غیردولتی، فشار بیشتر به سمت حقوق بین‌الملل یکپارچه‌تر را به همراه داشت.<sup>٦٥</sup> در همین حال، نباید از نظر دور داشت که برخی حوزه‌های مختلف یا شاخه‌های گوناگون حقوق بین‌الملل ضرورتاً بر یکدیگر

60. Martineau Charlotte, Anne, The Rhetoric of Fragmentation: Fear and Faith in International Law, 22 Leiden Journal of International Law, 1, 2009, p.9.

61. Pauwelyn, Joost, Diversity or Cacophony?: New Sources of Norms in International Law, Symposium, Bridging Fragmentation and Unity: International Law as a Universe of Interconnected Islands, Michigan J. International Law, no. 25, 2004, p. 903-905.

62 از جمله سازمان‌های غیردولتی، شرکت‌ها و مؤسسات، همچنین باور عمومی. برای مطالعه بیشتر بهویژه در ساختار سازمان جهانی تجارت، رجوع کنید به: آرامش شهبازی، تعامل سازمان‌های غیردولتی با سازمان جهانی تجارت، مجله پژوهش‌های حقوقی، ش ۱۵، ص. ۳۲۰-۲۹۳.

63. international civil society, see *ibid.*

64. Pauwelyn, *op.cit.*, p. 902.

65. Pauwelyn, *op.cit.*, p.904.

منطبق می‌شوند و حل بسیاری از معضلات مدرن حقوق بین‌الملل نیز نیازمند تأملی عمیق و دقیق در این تقابل و تعامل است. بنابراین از آن‌جا که برای مثال، حل بسیاری از معضلات زیست محیطی به حوزه تجارت یا اقتصاد وابسته است، تنها ترسیم یک چارچوب واحد برای حل مسائل موجود در حوزه «وضع قوانین»<sup>۶۶</sup> و در حوزه «اجرای قوانین»<sup>۶۷</sup> می‌تواند به نحو مطلوب به انسجام و هماهنگی سیستم حقوق بین‌الملل منتهی شود.<sup>۶۸</sup>

تکثر سیستیمک حقوق بین‌الملل، به خودی خود فرایندی نامیمون نیست، علاوه بر این‌که احتمال حذف آن از سیستم حقوق بین‌الملل بعيد است. از طرفی «تنوع و تعدد در مخاطبان سیستم مانند دولتها نیز خود ریشه در این واقعیت دارد که چون همه این مخاطبین منافع یکسان ندارند، لذا همه دولتها نه اجرای در پیوستن به همه رژیم‌های قراردادی دارند و نه تمایلی». بنابراین درست است که کثرت، در مسیر حیات حقوق بین‌الملل همواره با آن قرین است، لیکن نباید به شکل‌گیری رژیم‌های منزوی و خودبسته‌ای بینجامد که از سایر حوزه‌های حقوق بین‌الملل کاملاً مستقل هستند.<sup>۶۹</sup>

کثرت عمدتاً دو معنا را به ذهن متبارد می‌سازد؛ یا عمدتاً به منظور بیان فرایند تجزیه حقوق بین‌الملل به رژیم‌های منطقه‌ای یا کارکردی متفاوتی به کار می‌رود که منافع و موقعیت خاصی برای مخاطبین خود به همراه دارند،<sup>۷۰</sup> یا نشانگر این واقعیت است که حقوق بین‌الملل هنوز پدیده‌ای «ابتدايی»<sup>۷۱</sup> است. به هر حال، به نظر می‌رسد ما در حال حاضر با وضعیت متناقضی رو به رو هستیم که در آن، بی‌نظمی‌های موجود به اجتماعی بی‌سامان انجامیده که عقب‌افتدگی ناشی از کثرت نه در نتیجه توسعه نیافتگی حقوق بین‌الملل که متأثر از توسعه یافتنگی بیش از حد (به عبارتی در نتیجه کثرت بیش از حد) آن است.<sup>۷۲</sup>

به هر حال، نمی‌توان انکار کرد که فرایند کثرت، در سیستم حقوق بین‌الملل، با ظهور زیرسیستم‌هایی جدید همراه است. این زیرسیستم‌ها به لحاظ موضوعی در قالب رژیم‌های

66. law-making

67. law-enforcement

68. Pauwelyn. *op.cit*, p. 905.

69. Pauwelyne, *op.cit*, p.905.

70. Pauwelyne, *op.cit*, p. 904.

71. Koskeniemi. M, 'International Law: Constitutionalism, Managerialism and the Ethos of Legal Education', (2007) 1 European Journal of Legal Studies 1, p.2; Andreas Fischer-Lescano and Gunther Teubner, 'Regime-Collisions: The Vain Search for Legal Unity in the Fragmentation of Global Law', (2004) 25 Michigan Journal of International Law, p. 999.

72. primitive

73. This is explained well in V. Kanwar, 'International Emergency Governance: Fragments of a Driverless System', (2004) Interdisciplinary Journal of Political Theory, p.41.

خودبستنده (رژیم‌های خاص) و طرح بحث منطقه‌گرایی و جهانگرایی قابل توجهند. با این وصف ابتدا به تأملی کوتاه در مفهوم رژیم‌های خودبستنده و سپس بحث منطقه‌گرایی خواهیم پرداخت. لازم به ذکر است که با تأسی به رویکرد کمیسیون حقوق بین‌الملل از کثرت در مخاطبان سیستم حقوق بین‌الملل امتناع کرده، آن را به فرصتی دیگر وامی گذاریم.

#### بند چهارم) جایگاه رژیم‌های خاص (خودبستنده) در سیستم حقوق بین‌الملل

بهزعم برخی حقوق بین‌الملل معاصر یک شاخصه بارز دارد و آن این است که از شاخه‌های تخصصی متعددی که در کنار یکدیگر چیده شده‌اند، شکل گرفته است. هریک از این شاخه‌های تخصصی در چشم‌انداز کلی حقوق بین‌الملل، ویژگی‌های متفاوتی از سازوکار حل و فصل اختلاف گرفته تا نحوه مدیریت و تخصیص منابع دارند و این حوزه‌های تخصصی عمولاً با عنوان «رژیم‌های خودبستنده (خاص)» شناخته می‌شوند.<sup>۷۴</sup>

گاهی رژیم‌های خودبستنده (خاص) صرفاً بر دسته‌ای از قواعد ثانوی مانند قواعد مسئولیت بین‌المللی دولت‌ها اطلاق می‌شود.<sup>۷۵</sup> گاه نیز به مجموعه در هم تنیده‌ای از هنجارها و قواعدی اطلاق می‌شود که هر مسأله را متفاوت از آنچه که در حقوق بین‌الملل عام مورد توجه قرار می‌گیرد، مورد بررسی قرار می‌دهند.<sup>۷۶</sup> گاهی نیز به شاخه‌های اختصاصی حقوق بین‌الملل مانند حقوق بشر، حقوق بشردوستانه، حقوق تجارت بین‌الملل، حقوق محیط زیست گفته می‌شود که دارای تکنیک‌ها و شیوه‌های تفسیری و مدیریتی خاص هستند که اغلب به تغییر یا تخصیص حقوق بین‌الملل عام می‌پردازن.<sup>۷۷</sup> با این حال، از آن‌جا که بحث حاضر، در ارتباط با کثرت موضوعی در سیستم حقوق بین‌الملل است، روشن است که مراد، رژیم‌های خاص در معنای دوم است.

74. Simma Bruno, "Self-Contained Regimes" (1985) 16 Netherlands Yearbook of International Law, p.111; Simma Bruno & Dirk Pulkowski, "Of Planets and the Universe: Self-Contained Regimes in International Law" (2006) 17 Eur. J. Int'l L. p. 483; Anja Lindroos & Michael Mehling, "Dispelling the Chimera of 'Self-Contained Regimes' International Law and the WTO," (2005) 16 Eur. J. Int'l L. p. 857.

75. See Case concerning the United States Diplomatic and Consular Staff in Tehran (United States of America v. Iran) [1980] I.C.J. Reports 41, para 86.

76. See Case of the S.S. "Wimbledon" [1923] P.C.I.J. (Ser. A) No. 1 at 23-4.

77. Study Group of the International Law Commission, Fragmentation of International Law: Difficulties Arising from the Diversification and Expansion of International Law - Report of the Study Group of the International Law Commission, 58th Sess., UN Doc. A/CN.4/L.682 (2006), p.62.

دیوان بین‌المللی دادگستری در قضیه مشروعیت تهدید یا کاربرد سلاح‌های هسته‌ای به ضرورت توجه به «پیکره عظیمی از هنجارهای موجود حقوق بین‌الملل» تأکید کرد.<sup>۷۸</sup> سپس به شناسایی مجموعه‌هایی جزئی‌تر که مجزا و متفاوت از یکدیگرند اشاره کرد.<sup>۷۹</sup> آنچه از این بیان دیوان قابل برداشت است، تعامل متجلی در این مجموعه در قالب رابطه میان یک سیستم حقوقی مادر (حقوق بین‌الملل عام) و زیرسیستم‌هایی است که دارای موضوعات حقوقی متفاوتند.<sup>۸۰</sup>

«مارتی کاسکنیمی» گزارشگر ویژه کمیسیون حقوق بین‌الملل در گزارش سال ۲۰۰۴ خود اعلام کرد که «رژیم‌های خودبستنده در عالم واقعیت حقوق بین‌الملل وجود خارجی ندارند. علاوه بر این اظهار داشت که به زعم او هیچ‌گاه نمی‌توان حقوق بین‌الملل عام را از سیستم حقوق بین‌الملل استثنای کرد. او تا آن‌جا پیش رفت که حتی پیشنهاد کرد به جای «رژیم‌های خودبستنده» که در ابتدا پیشنهاد شده بود، از اصطلاح «رژیم‌های خاص»<sup>۸۱</sup> استفاده شود.<sup>۸۲</sup> با این وصف، مسئله این است که آیا قصد کمیسیون حقوق بین‌الملل نیز از بیان رژیم‌های حقوقی خاص، همان زیرسیستم‌ها بوده است؟ پاسخ به این پرسش، نیازمند تأملی کوتاه در مفهوم رژیم‌ها است.

به زعم «استفان کراسنر» «رژیم بین‌المللی»<sup>۸۳</sup> مجموعه‌ای از اصول، هنجارها و قواعد و آیین‌های تصمیم‌گیری صریح یا ضمنی است که انتظارات بازیگران در یک حوزه مشخص از روابط بین‌المللی حول آن به یکدیگر نزدیک می‌شوند. در این تعریف «اصول» باورهای مسلم علیٰ یا اخلاقی، «هنجارها»، استانداردهای رفتاری هستند که در قالب بایدها یا نبایدها جای می‌گیرند. «قواعد» نیز دستورالعمل‌هایی خاص یا اجرایی‌اند و «آیین‌های تصمیم‌گیری»

78. *Legality of the Threat or Use of Nuclear Weapons Case*, Advisory Opinion, [1996] I.C.J. Rep. p. 226, para 23.

79. *Ibid*, p. 226.

۸۰. بنابراین به زعم دیوان، کنوانسیون‌های ۱۸۹۹ و ۱۹۹۷ لاهه، اعلامیه سن پترزبورگ ۱۸۶۸، کنفرانس بروکسل و ۱۸۷۴ همچنین کنوانسیون‌های ژنو ۱۸۶۴، ۱۹۲۹، ۱۹۰۶ و ۱۹۴۹ از این حیث که به شیوه‌ای همانند سایر تمهدات قراردادی چندجانبه از ابتدا حیات خود را در مجموعه حقوق بین‌الملل عام اعلام کنند، ضمیمه سایر معاهدات می‌شوند. با این حال، به ترتیب یک سیستم حقوقی پیچیده را تشکیل می‌دهند که به عنوان حقوق بین‌الملل پسردوسانه خوانده می‌شود. روشن است که در این رویکرد در نهایت غلبه با وحدتی سیستمیک در قالب یک سیستم حقوقی است.

*Ibid*, para.75.

81. special regimes

82. Koskenniemi. M, "Study on the Function and Scope of the Lex Specialis Rule and the Question of 'Self-Contained Regimes", UN Doc. ILC(LVI)/SG/FIL/CRD.1/Add.1 (2004).p.134.

۸۳. به‌زعم برخی رژیم مفهومی بین‌رشته‌ای است که دارای ویژگی‌های سیاسی و حقوقی است. از این‌رو در گفتمان حقوقی و سیاست به کرات از رژیم‌های بین‌المللی یاد می‌شود. با این حال در محور اصلی بحث حاضر تنها تمرکز بر مفهوم حقوقی آن است. رجوع کنید به:

Noortmann, Math, Enforcing International Law: From Self-Help to Self-Contained Regimes, (Burlington, VT: Ashgate, 2005), p. 133-134.

رویه‌های حاکم برای اتخاذ و اجرای انتخاب‌های جمعی هستند.<sup>۸۴</sup> «کراتوجویل» و «راگی» نیز رژیم بین‌المللی را در کی مشترک و اصولی از اشکال مورد قبول و مطلوب رفتار اجتماعی تلقی می‌کنند.<sup>۸۵</sup> این در حالی است که به زعم برخی، حقوق‌دانان بین‌المللی، حتی «رژیم‌های بین‌المللی» را در مفهومی به مراتب محدودتر و منحصر به مجموعه‌ای از معاهدات و نهادهای بین‌المللی تلقی می‌کنند.<sup>۸۶</sup> با این وصف، منظور از تکثر و تعدد رژیم‌های بین‌المللی، گونه‌گونی فرهنگ‌های اجتماعی حاکم بر مسائلی خاص است که قواعد متفاوت و هنجارهای منحصر به فرد آن‌ها ضرورتاً محدود به قواعدی که به طور صریح توسط معاهدات چندجانبه عام، تنظیم شده نیست.

در همین حال، به اعتقاد برخی یک رژیم «علاوه بر قواعد، هنجارها و اصول، بر سیستم‌های فرعی موجود در رژیم نیز حکایت می‌کند. به این ترتیب، گرچه نیت اصلی یک رژیم خودبستنده این خواهد بود که مانع از اعمال حقوق بین‌الملل عام در هر قضیه شود»<sup>۸۷</sup> به هر حال به نظر می‌رسد مفهوم یک رژیم خودبستنده پس از رأی دیوان بین‌المللی دادگستری در قضیه گروگانگیری تا حد زیادی محدود به وجود قواعد ثانوی خودبستنده در نظام بین‌المللی شده است. هیأت فرجام سازمان جهانی تجارت نیز در همین خصوص اظهار داشته است که موافقتنامه گات «فارغ از حقوق بین‌الملل عمومی» قرائت و تفسیر نخواهد شد.<sup>۸۸</sup> به عبارت دیگر با این وصف، یک رژیم خاص به هیچ وجه جدا از سیستم حقوق بین‌الملل عام نخواهد بود، چرا که قواعد اولیه‌ای مشابه با قواعد سیستم مادر خواهد داشت.

**84.** Krasner, D. Stephen, "Structural Causes and Regime Consequences: Regimes as Intervening Variables," in Krasner (ed.), International Regimes (Ithaca: Cornell University Press, 1983), p.2, cited in Alexandra Khabtukova, A Call to Freedom: Towards a Philosophy of International Law in an Era of Fragmentation, 4 Journal of International Law & International Relations, 2008, p.60.

**85.** Friedrich Kratochwil and John Gerard Ruggie, "International Organization: A State of the Art on an Art of the State" (1986) 40 Int'l Org, p.764.

**86.** Karel Wellens, *op.cit*, p. 1157.

**87.** Simma, 'Self-Contained Regimes', XVI Netherlands Ybk (1985), p.117.

**88.** US – Standards for Reformulated and Conventional Gasoline, Report of the Appellate Body, 29 Apr. 1996, WT/DS2/AB/R at 17.

دیوان در این قضیه اظهار داشت که به اختصار حقوق دیپلماتیک یک رژیم خودبستنده است که از یک طرف، به بیان تعهدات دولت پذیرنده در ارتباط با تسهیلات، مزایا و مصوبیت‌هایی که متعلق به هیأت دیپلماتیک است می‌پردازد و از سوی دیگر، به پیش‌بینی سوءاستفاده‌های احتمالی هیأت پرداخته، شیوه‌هایی را که هیأت دیپلماتیک می‌تواند در مقابل به آن‌ها متول شود، توجه می‌کند. چنین شیوه‌هایی در نوع خود مؤثرترین اقدام محسوب می‌شوند.

*Ibid.* p.38.

برخی دیگر معتقدند «سه مؤلفه در هر رژیم حقوقی خاص(خودبستنده) مورد ارزیابی قرار می‌گیرد: الف) میزان یکپارچگی در زیرسیستم، ب) سازوکارهای اجباری و الزامی حل و فصل اختلاف، ج) مجاز یا عدم مجاز ضمنی خودبازی به عنوان بخشی کارامدتر از الزام به اجرای دیگر ساز و کارهای مختلف رژیم‌ها».<sup>۸۹</sup> ریپهاخن معتقد است سیستم حقوق بین‌الملل در قالب سیستم‌های فرعی متعددی تعییه شده که قواعد اولیه و ثانویه‌شان به خوبی و هماهنگ با یکدیگر کار می‌کنند.<sup>۹۰</sup> با این تعبیر، به نظر می‌رسد درک حقوق‌دانان بین‌المللی از سیستم یا زیرسیستم حقوقی به معنای «رژیم» به مراتب بیش از متخصصین حوزه روابط بین‌الملل است که به زعم ایشان رژیم تا حد زیادی به مفهوم «نظام حقوقی» حاکم بر رژیم به کار رفته است.

رویکرد کمیسیون حقوق بین‌الملل درخصوص بحث مسئولیت بین‌المللی دولت‌ها نیز که از تصريح به شناسایی مستقیم «رژیم‌های خودبستنده» (در قالب زیرسیستم‌ها) اجتناب کرد و به جای آن از «اشکالی وسیع‌تر و شدیدتر از قواعد خاص»<sup>۹۱</sup> سخن به میان آورد،<sup>۹۲</sup> خود قرینه‌ای در برداشت کمیسیون در مسأله کثرت از این رژیم‌ها و همچنین قواعد خاص در یک سطح است.

به هر حال، کمیسیون موضوع مذکور (مسئولیت) کوشید تا از رویکرد «ریپهاخن» مبنی بر وجود سیستم‌های حقوقی برابری با عنوان رژیم‌های خودبستنده در حقوق بین‌الملل اجتناب کرده، و به سمت رویکرد گزارشگر ویژه، «آرانجیو روییز» مبنی بر حاکمیت خودکار حقوق بین‌الملل عام در حقوق بین‌الملل حرکت کند، مگر در جایی که دولتها با رضایت خود و در قالب یک رژیم حقوقی خاص از شمول آن خارج می‌شوند.<sup>۹۳</sup>

با این حال، گزارش کمیسیون در موضوع کثرت متضمن این است که رژیم‌های بین‌المللی به بیان «عقلانیت‌های اجتماعی»<sup>۹۴</sup> متفاوت می‌پردازند. برخورد میان آن‌ها نیز در واقع برخورد میان همین عقلانیت‌های متفاوت است، برای مثال منطق محیط زیست در برابر منطق تجارت، یا

89. Breau C. Susan, *The Constitutionalization of the International Legal Order*, *op.cit*, p. 566.

90. Riphagen, ‘State Responsibility: New Theories of Obligation in Interstate Relations’, in R. St. J. Macdonald, D. M. Johnston (eds), *The Structure and Process of International Law: Essays in Legal Philosophy, Doctrine and Theory* (1983) p. 600.

91. strong forms of lex specialis

92. International Law Commission, Report on the Work of its Fifty-third Session, Official Records of the General Assembly, Fifty-Sixth Session, Supplement No. 10 (A/56/10), para 5.

93. Bruno Simma & Dirk Pulkowski, "Of Planets and the Universe, *op.cit*, pp.492-494.

در واقع محور اصلی بحث کمیسیون حقوق بین‌الملل در بحث مسئولیت بین‌المللی دولتها پیرامون رژیم‌های خودبستنده این بود که آیا توسل به اقدامات متقابل (countermeasures) از حقوق بین‌الملل عام در رژیم‌های خودبستنده امکان‌پذیر است؟ تنش‌های موجود در پاسخگویی به این پرسش و رویکرد گزارشگر ویژه آرانجیو روییز، زمینه این بحث را فراهم آورد که کرافور، به عنوان گزارشگر ویژه بعدی پیشنهاد دهد که این بحث به صورت مستقل در حوزه‌ای مانند کثرت حقوق بین‌الملل مورد بررسی قرار گیرد.

۹۴. هر سیستم حقوقی یک عقلانیت اجتماعی محسوب می‌شود.

منطق حقوق بشر در برابر منطق روابط دیپلماتیک قرار می‌گیرد. با این وصف کثرت در حقوق بین‌الملل، به بیانی از جنبه‌های بنیادین واقعیت اجتماعی جهانی شده می‌پردازد که عبارت است از جایگزینی اصل «تفکیک عقلانیت‌های کارکردی» به جای مفاهیم مبتنی بر تفکیک‌های مرزی.<sup>۹۵</sup> به این ترتیب، همانند تفکیک کلاسیک حاکمیت سرزمینی و جایگزینی اصل حاکمیت کارکردی، تمرکز در این بحث نیز نه به قلمروی عینی و ملموس که بر مفهوم کارکردی آن است.

با این وصف، ظهور رژیم‌های خاص به عنوان یک شیوه منطقی ارتباطی میان عناصر موجود در یک سیستم حقوقی محسوب می‌شود. لذا با در نظر گرفتن رابطه میان رژیم‌ها (زیرسیستم‌ها) با سیستم مادر حقوق بین‌الملل، دیگر رژیم‌های خاص، مجموعه‌ای از نهادهای پاسخگو در هنگام تعارضات موجود در موضوعاتی خاص و محدود نیستند.<sup>۹۶</sup> بنابراین نباید پنداشت که یک رژیم تنها به قلمرو مسائلی محدود تعلق دارد، بلکه در مقابل، رویکرد هر رژیم رویکردی است که کل سیستم متأثر از آن خواهد شد و لذا رویکردی جهان‌شمول است.

برای مثال، از دریچه حقوق بین‌الملل محیط زیست، تمامی مسائل سیاسی بین‌المللی به قابلیت اعمال هنجارهای زیست‌محیطی مرتبط است. این از آن جهت است که در عقلانیت زیست‌محیطی، مهم‌ترین دغدغه موجود، حفظ یک اکوسیستم امن و قابل سکونت است. با توجه به تأثیر غیرقابل اجتناب انسان بر محیط زیست اطراف خود، تمامی مسائل حقوقی و سیاسی بین‌المللی در رژیم حقوقی خاص محیط زیست قابل طرح و بررسی هستند. این رژیم در حل تعارضات احتمالی و برقراری سلسه مراتبی در میان مسائل مورد توجه عمده‌تاً به تکنیک‌های خاص خود جهت برقراری توازن در ارزش‌های جهانی می‌اندیشد و چنین منطقی در سایر رژیم‌های حقوقی نیز با توجه به عقلانیت خاصشان وجود دارد. چنین سناریویی نشان‌دهنده رویکرد هر رژیم به عنوان یک قدرت غالب در اولویت بخشیدن به عقلانیت خاص خود در چارچوب ساختار «نظام حقوق بین‌المللی» در کل است.

به هر حال درخصوص رژیم‌های خودبینده دو رویکرد وجود دارد که می‌توان هر دو را در کنار یکدیگر قرار داد؛ یک رویکرد عام و یک رویکرد خاص. رویکرد عام، کلیت نظام حقوقی را نقطه شروع تلقی می‌کند، درحالی‌که رویکرد دوم، ناشی از یک بررسی دقیق از یکی از زیرسیستم‌های حقوقی است. بنابراین، تمامی تحلیل ما به این بر می‌گردد که رویکردمان خاص

95. ILC Report, *op.cit*, p. 71.

96. Khrebukova Alexandra, *op.cit*, p.62, citing Martti Koskennimi, "The Effect of Rights on Political Culture," in Philip Alston (ed.), *The EU and Human Rights* (Oxford University Press, 1999), Peter L. Berger and Thomas Luckmann, *The Social Construction of Reality* ((New York: Doubleday, 1966).

باشد یا عام. به عبارتی ابتدا از مجموعه ستاره‌های ریز و درشت (زیرسیستم‌ها) به تحلیل کائنات (حقوق بین‌الملل) پردازیم یا از درک عمومی کائنات (حقوق بین‌الملل) به شناخت ستاره‌های اطراف و اکناف نائل آییم. در فرض نخست، حقوق کائنات<sup>۹۷</sup> (حقوق بین‌الملل عام) بر مجموعه ستاره‌ها نیز حاکم است و در فرض دوم، قواعد نجومی<sup>۹۸</sup> (قواعد مربوط به سیستم‌های فرعی) جایی برای اعمال حقوق جهانی باقی نمی‌گذارد.

«آرانجیو روئیز» نیز در همین ارتباط با تمثیل جامعه اروپا به عنوان یک رژیم خاص معتقد است: «به طور کلی، متخصصین حقوق جامعه تمایل دارند تا جامعه را یک رژیم خودبسته تلقی کنند، در حالی که متخصصین حقوق بین‌الملل، عموماً معتقدند که معاهدات مؤسس جامعه نیز ویژگی‌های معاهدات عادی دیگر را دارند و به خلق یک رژیم خودبسته نمی‌انجامند».<sup>۹۹</sup>

در حالی که به نظر می‌رسد حقوق بین‌الملل در حال حاضر تا حد زیادی از یک مجموعه اندک اما ضابطه‌مند اصول حقوقی به شبکه گسترده‌ای از هنجارهای حقوقی تبدیل شده، صورت اخیر متنضم یک سیستم حقوق بین‌الملل با ثبات است که در آن، وحدت و کثرت و ثبات و تغییر، همگی به نحو متقابلی به هم وابسته‌اند. از یک طرف، رژیم‌های خاص جدید حقوق بین‌الملل، در پاسخ به برخی نواقص موجود یا فقدان انعطاف لازم سیستم عام حقوق بین‌الملل شکل‌گرفته‌اند و از سوی دیگر، همان رژیم‌هایی که خود را از حقوق بین‌الملل عام رها کرده‌اند، هنوز به جهات متعدد، مثلاً از حیث اجرای تعهدات اولیه به مجموعه اولیه وفادار مانده‌اند. به عبارت دیگر، کثرت نظام حقوق بین‌الملل، مقید به تأیید همزمان بلوک‌های مرکزی سازنده آن است که همان حقوق بین‌الملل عام محسوب می‌شود. سیستم حقوق بین‌المللی سیستمی است که می‌تواند مجموعه‌ای متنوع را متحد کند، سیستمی که همزمان یکدست و ناهمگن، واحد و متکثر است.<sup>۱۰۰</sup>

بنابراین، رویه حقوق بین‌الملل متنضم دیالکتیک‌های ذاتی میان وحدت و کثرت در حقوق بین‌الملل است. حقوق‌دانان باید منطق خاص تنواع رژیم‌های حقوقی را بدانند. گرچه توافقات سازمانی موجد تأسیسات جدید، تا حد زیادی در راستای منع اعمال حقوق بین‌الملل عامند، لکن حقوق بین‌الملل عام همچنان اعتبار اولیه خود را از دست نخواهد داد، چرا که «قواعد اولیه کنترل رفتار» در هر حال اعتبار خود را همچنان حفظ می‌کنند.<sup>۱۰۱</sup>

97. law of universe

98. planetary rules

99. Arangio-Ruiz, G., 'Summary Records of the Meetings of the Forty-fourth Session', ILC Yearbook Vol. I (1992) 76.

100. Craven, M. 'Unity, Diversity and the Fragmentation of International Law', XIV Finnish Yearbook IL (2003) 3, at 12 in Simma, of Planets, *op.cit*, p. 47.

۱۰۱. لذا برای مثال، قواعد مسئولیت بین‌المللی همچنان حاکم است، اما قواعد شانوی آن در تعیین میزان خسارت، نحوه جبران و مانند این‌ها بسته به نوع تأسیس متفاوت خواهد بود.

به رغم دغدغه برخی از حقوقدانان بین‌المللی در مورد کثرت و مسائل حاشیه‌ای و متعاقب آن در گستره حقوق بین‌الملل، برخی معتقدند در صورت آگاهی سایر رژیم‌ها از تصمیمات اتخاذی توسط یک رژیم حقوقی خاص یا دامنه و گستره هنجاری رژیم، بیشترین سازگاری و تفاهم در میان رژیم‌های حقوقی مختلف امکان‌پذیر خواهد بود.<sup>۱۰۲</sup> رویکرد دیگر مبتنی بر این است که محاکم موجود در یک رژیم حقوقی خاص، قواعد حقوقی سایر رژیم‌های حقوقی را به عنوان قواعد ذیربسط حقوقی قابل اعمال در روابط میان طرفین مورد شناسایی قرار دهند.<sup>۱۰۳</sup> برخی نیز معتقدند گسترش رژیم‌های بین‌المللی و دیوان‌های جداگانه آن‌ها تهدیدی برای انسجام سیستم حقوق بین‌الملل محسوب نمی‌شود؛ زیرا در نهایت می‌توان انتظار داشت که اظهارات سنجیده‌تر و مطلوب‌تری در گستره حقوق بین‌الملل توسعه یابند و از این‌حیث، به حقوق بین‌الملل غنای بیش‌تری بخشنند.<sup>۱۰۴</sup> به هر حال، روشن است که ارتباط میان حقوق بین‌الملل عام و خاص در رابطه‌ای سیستمیک غیرقابل انکار است. با این حال، برای روشن شدن مفهوم رژیم‌های خودبستنده (خاص) لازم است ویژگی خودبستنگی را بیش‌تر مورد توجه قرار دهیم.

### بند پنجم) خودبستنگی رژیم‌های حقوقی

از آن‌جا که در واقع هیچ رژیم حقوقی قادر نیست در انزوا به حیات خود ادامه دهد، مسلماً است که «خودبستنگی»<sup>۱۰۵</sup> ویژگی روابط حقوقی میان سیستم‌ها و زیرسیستم‌های یک مجموعه حقوقی نیست.<sup>۱۰۶</sup> به مجرد این‌که یک رژیم حقوقی خاص، فاقد قواعد اولیه یا برخی قواعد ثانوی باشد، هنجارهای حقوق بین‌الملل عام وارد عمل می‌شوند. علاوه بر آن در زمانی که رژیم نتواند به درستی کارویژه‌های تعریف شده خود را به انجام رساند، باز هم حقوق بین‌الملل عام جایگزین آن می‌شود.<sup>۱۰۷</sup> پس در واقع هیچ رژیم حقوقی (زیرسیستم‌ها) قادر نیست مستقل از حقوق بین‌الملل عام به حیات خود ادامه دهد.<sup>۱۰۸</sup>

**102.** Andreas Fischer-Lescano & Gunther Teubner, "Regime-Collisions: The Vain Search for Legal Unity in the Fragmentation of Global Law," (2004) Michigan Journal of International Law 25, p.999.

**103.** Pauwelyn, Joost, "Bridging Fragmentation and Unity: International Law as a Universe of InterConnected Islands" (2004) 25 Mich.J.Int'l L., p.903.

**104.** Charney I. Jonathan, "The Impact on the International Legal System of the Growth of International Courts and Tribunals" (1999) 31 N.Y.U.J. Int'l L. & Pol, pp.697-700.

**105.** self-containedness

**106.** See Simma, Self-Contained Regimes, *op.cit*, p.111.

**107.** See ILC Report, *supra*, *op.cit*, p.100.

**108.** See ILC Report, *ibid*.

با این حال، در صورتی که خودبستنگی را زمینه‌ساز تداوم حیات و بقای سیستم بدانیم، وضعیتی قابل تصور هست که براساس آن، رژیم‌های (خاص) خودبستنگ، به عنوان عقلانیت‌های اجتماعی متفاوت بتوانند خودبستنگ باشند.<sup>۱۰۹</sup> به این ترتیب، از آن جا که نهادها و مراجع ذیصلاح رسیدگی در کلیه رژیم‌ها، به منظور مدیریت اعمال هنجارها و قواعد حقوقی و تضمین تداوم آن‌ها شکل می‌گیرند، هر رژیم قادر خواهد بود تا سلسله مراتبی از هنجارها و تأسیسات مورد نظر خود را براساس عقلانیت مورد نیازش طراحی کند. قضاوت‌ها در درون هر رژیم نیز براساس ارزش‌های آن رژیم و در راستای تضمین حیات مستمر رژیم صورت خواهد گرفت. با این وصف، هر رژیم حقوقی با تداوم بقا و تضمین حیات خود، به نوعی خودبستنگی دست می‌یابد<sup>۱۱۰</sup> که در آن خواهد توانست زمینه لازم برای بقای خود را فراهم آورده، تضمین کند.

برای روشن‌تر شدن موضوع، از رژیم جهانی تجارت به عنوان یک عقلانیت اجتماعی خاص مثال می‌زنیم. به زعم کمیسیون حقوق بین‌الملل، از آن جا که نهادهای حل اختلاف سازمان جهانی تجارت، به طور گسترده از قواعد حقوق بین‌الملل عرفی و اصول کلی حقوقی (مربوط به سیستم مادر) در تفسیر معاهدات سازمان استفاده کرده‌اند، می‌توان به این امر اذعان داشت که معاهدات سازمان، صرف‌نظر از ماهیتشان، با حقوق بین‌الملل عام ارتباط نزدیک و تنگاتنگی دارند. تنها مسئله‌ای که باقی می‌ماند این است که آیا امکان دارد «عقلانیت تجاری» گاه و بیگانه با عقلانیت «حمایت از حاکمیت» در تعارض قرار گیرد و در این صورت، کدام بر دیگری مرجح است، کمیسیون حقوق بین‌الملل در این خصوص معتقد است که اصول و اهداف کلی حقوق تجارت، برای نهادهای تجاري و مفسران سازمان قابل قبول‌تر و مناسب‌تر از تکنیک‌های کلاسیک تفسیر است.<sup>۱۱۱</sup> بنابراین در حالی که به طور کلی سیستم‌های اجتماعی قادر نخواهند بود بدون برقراری ارتباط با محیط پیرامونشان به حیاتشان ادامه دهند،<sup>۱۱۲</sup> اما در تعارض در تفسیر، لازم است از همان سازوکارهای بدوي حقوق بین‌الملل، همانند «اصل قاعده خاص» یا «اصل قاعده مؤخر» در حل تعارضات احتمالی استفاده شود.

مسئله دیگری که باید به آن پرداخت این است که آیا تفاوت قواعد اولیه و قواعد ثانویه زیرسیستم‌ها یا توسل به آن‌ها از سوی بازیگران متفاوت در زمینه‌ها و حوزه‌های مختلف، تهدیدی علیه وحدت، انسجام و کارایی کل سیستم حقوق بین‌الملل محسوب می‌شود؟ پاسخ به

<sup>۱۰۹</sup>. به این معنا که خود را از زوال نجات بدنهند و دائمی باشند.

<sup>110</sup>. Khrebukova, Alexandra, *op.cit*, p.64.

<sup>111</sup> . ILC Report, *op.cit*, pp.71-2.

<sup>۱۱۲</sup>. به نظر می‌رسد حتی مدعیان استقلال سیستم‌های حقوقی نیز میزانی از ارتباط را می‌پذیرند. N., Bruno Simma and Dirk Pulkowski, *op.cit*, p.492. citing, Luhmann, Die Gesellschaft der Gesellschaft (1997), at 170, 776, 779.

این پرسش در دو مرحله مجزا از هم قابل بیان است. با این حال، پیش از آن، لازم به ذکر است که گرچه در این مبحث به کثرت سیستمیک می‌پردازیم، اما تجلی این کثرت همچنان در نظام حقوقی (رابطه حقوقی میان سیستم‌ها و زیرسیستم‌ها) خود را می‌نمایاند. با این وصف، دو نوع تعارض در سیستم و زیرسیستم‌ها در هر حال در این قسمت به یکدیگر ملحق شده، در کثرت در نظام حقوقی مورد بررسی قرار خواهد گرفت.

نخست در تفاوت میان قواعد ثانوی که در این صورت، در واقع، با اقتدار نسبی شاخه‌های مختلف در سیستم حقوق بین‌الملل کارایی رو به رشد قواعد اولیه همچنان تضمین می‌شود. بنابراین بعيد به نظر می‌رسد که خلی ب انسجام سیستم مادر حقوق بین‌الملل (حقوق بین‌الملل عام) وارد شود. با این وصف، شاخه‌های مختلف حقوقی جزئی جدایی‌ناپذیر از حقوق بین‌الملل عام محسوب می‌شوند<sup>۱۱۳</sup> که در صورت فقدان اصول اولیه در زیرسیستم یا ناکارامدی آن‌ها، قواعد اولیه سیستم مادر فعال می‌شوند. صورت دوم که در واقع بحث اصلی در آن است، کثرت در قواعد اولیه زیرسیستم‌ها است. آنچه کمیسیون حقوق بین‌الملل در بحث مسئولیت بین‌المللی دولتها نیز بر آن تأکید داشت، ضرورت وجود قواعد اولیه یکسان در سیستم حقوق بین‌الملل عام برای سیستم‌ها و زیرسیستم‌های موجود (رژیم‌های حقوقی خاص) بود. در این فرض و با توجه به قواعد کلی (برای مثال در بحث مسئولیت بین‌المللی دولتها به عنوان ضرورت جبران خسارت در کلیه سیستم‌ها و زیرسیستم‌ها با موضوعات متفاوت) به این مطلب اشاره شد که حوزه زیرسیستم‌ها در اصل جبران خسارت تعیین کننده نبوده، تنها در حوزه قواعد ثانویه اثرگذارند. با این وصف، با قیاس میان کثرت قواعد ثانویه زیرسیستم‌ها و کثرت در نظام حقوقی، به تقابل میان هنجارهای دو سطح متفاوت در مبحث کثرت در نظام حقوقی خواهیم پرداخت.

### بند ششم) منطقه‌گرایی و جهانگرایی در حقوق بین‌الملل

به زعم کمیسیون حقوق بین‌الملل، منطقه‌گرایی عمدتاً رویکردها و شیوه‌هایی خاص در ارتباط با اعمال حقوق بین‌الملل هستند.<sup>۱۱۴</sup> به اعتقاد کمیسیون در این معنا گرچه در حقوق بین‌الملل از

**113.** Wellens, Karel, Diversity in Secondary Rules and the Unity of International Law: Some Reflections on Current Trends, in *Diversity in Secondary Rules and the Unity of International Law* 3, 27 (L.A.N.M. Barnhhorn & K.C.Wellens eds., 1995). In Karel Wellens, *Diversity or Cacophony?: New Sources of Norms in International Law*Symposium, Fragmentation of International Law and Establishing the an Accountability Regime for International Organizations: the Role of the Judiciary in Closing the Gap, 25 Michigan Journal of International Law, 2004, 1160.

**114.** ILC. Rep. *op.cit*, 2006, p. 105.

رویکردهای «انگلیسی - امریکایی» یا «قاره‌ای»<sup>۱۱۵</sup> سخن به میان می‌آید، معمولاً چنین مرزبندی‌هایی کمتر در گستره حقوق بین‌الملل قابل قبول است.<sup>۱۱۶</sup>

منطقه‌گرایی به هیچ‌وجه به معنای حذف یا نادیده‌گرفتن ماهیت جهان‌شمول حقوق بین‌الملل نیست. به عقیده برخی، «اولین و مهم‌ترین اصل حقوق بین‌الملل ویژگی جهان‌شمولی آن است. این ویژگی به حقوق بین‌الملل امکان می‌دهد تا در تمامی کشورها، صرف‌نظر از فرهنگ، اقتصاد، سیاست یا ریشه‌های تاریخی و مذهبی شان معتبر و قابل اجرا باشد.»<sup>۱۱۷</sup> با این حال، «روبرت جنینگز» خود می‌افزاید این سخن به آن معنا نیست که جهان‌شمولی حقوق بین‌الملل مانع از تفاوت‌های منطقه‌ای است. به عبارتی جهان‌شمولی هرگز به معنای یکسانی و یکنواختی نیست. بنابراین می‌توان گفت که حقوق بین‌الملل منطقه‌ای، با گستره‌ای از متغیرهای ذیربطری بخشی از یک سیستم حقوقی فراگیر محسوب می‌شود که در نهایت اعتبار خود را از کلیت سیستم حقوقی می‌گیرد.<sup>۱۱۸</sup>

نباید از خاطر برد که اگر در حقوق بین‌الملل کلاسیک، گونه‌گونی مناطق جغرافیایی، نیروهای محرکه پنهان حقوق بین‌الملل محسوب می‌شدند، امروزه این نیروها، اغلب در قالب منافعی جهانی در حوزه‌هایی مانند منافع تجاری، دغدغه‌های زیست محیطی یا حتی حقوق بشری در آمدند. با این وصف، با برقراری پیوندی میان تکثر سیستمیک و منطقه‌گرایی همچنان می‌توان در این خصوص نیز اذعان داشت که انحصار موضوعات در حوزه‌های جغرافیایی (همانند شکل‌گیری زیرسیستم‌ها)، به معنای خروجشان از کلیت سیستم حقوق بین‌الملل محسوب نمی‌شود.

---

**115. continental international law**

**116. International Law Commission Fifty-eighth session Geneva, 1 May-9 June and 3 July-11 August 2006, p. 104, citing Hersch Lauterpacht, "The So-Called Anglo-American and Continental Schools of Thought in International Law", BYBIL vol. 12 (1931) pp. 31-62. See also e.g. Edwin D. Dickinson, "L'interprétation et l'application du droit international dans les pays anglo-américains", Recueil des cours, vol. 129 (1970) pp. 305-395.**

**117. Jennings Robert, "Universal International law in a Multicultural World" in Maarten Bos & Ian Brownlie, Liber Amicorum for Lord Wilberforce (Oxford: Oxford University Press, 1987) also published in Collected Essays of Sir Robert Jennings (The Hague: Kluwer, 1998) p. 341 cited in ILC. Rep.*op.cit.*, p. 105.**

این اصل، حقوق بین‌الملل را از انحصار یک منطقه جغرافیایی یا یک قلمرو اقلیمی یا حتی یک حوزه موضوعی خاص خارج می‌کند. به این ترتیب، حقوق بین‌الملل در کلیت خود جهان‌شمول است. البته جهان‌شمولی با منطقه‌گرایی حقوق بین‌الملل تضعیف نخواهد شد، چرا که منطقه‌گرایی به‌زمینه برخی حتی به اعمال و اقدار بیش‌تر حقوق بین‌الملل نیز می‌انجامد. با این وصف، جهان‌شمولی پیش از منطقه‌گرایی به ذهن متبار می‌شود.

**118. *Ibid.***

از سوی دیگر، منطقه‌گرایی به معنای تکنیکی برای قانون‌سازی در حقوق بین‌الملل نیز به کار می‌رود.<sup>۱۱۹</sup> این جنبه از آن جهت حائز اهمیت است که به تبعیت بیشتر بازیگران منطقه‌ای و در نتیجه تضمین اجرای مؤثر و کارامدتر آن در هر منطقه جغرافیایی می‌انجامد. از آن‌جا که بازیگران در هر منطقه جغرافیایی، قواعدی را که با فرهنگ پیرامونشان سنتیت بیشتری داشته باشند به بهترین نحو اجرا می‌کنند.<sup>۱۲۰</sup> قانونگذاری در سطح منطقه‌ای می‌تواند باور به قراردادن قواعد حقوقی در چارچوبی باشد که نه تنها کارامدی سیستم حقوقی را زیر سؤال نمی‌برد، بلکه به انسجام و اجرای بهتر هنجارهای حقوقی می‌انجامد، با این شرط که مغایرتی با اصول حقوق بین‌الملل عام نداشته باشدند.

به زعم «ژرژ سل» منطقه‌گرایی، تابعی از «فرالیسم» و فرایندی است که از سوی تک‌تک دولتها به قصد خلق واحدهای هنجاری بزرگ‌تر ناشی از دوایر گستردگی «همبستگی» دنبال می‌شود. این امر تنها ناشی از جاذبه‌های طبیعی میان دولتهای همسایه نیست، بلکه گاهی ناشی از ضرورت «نقسیم کار»<sup>۱۲۱</sup> و گاهی مقابله با یک تهدید مشترک<sup>۱۲۲</sup> است. در این صورت نیز موضوعات حقوقی در قالب‌هایی اعمال می‌شوند که به مراتب با استقبال بیشتری همراه خواهند بود.

«قاضی آلوارز» در همین رابطه در قضیه پناهندگی در منطقه امریکای لاتین چنین اظهار داشت که «قواعد منطقه‌ای حتی در زمانی که یک دولت به‌طور خاص مقرره مورد نظر را نپذیرفته یا تصویب نکرده، برای او الزام‌آور است».<sup>۱۲۳</sup>

#### 119. ILC Rep. op.cit, p. 106.

۱۲۰. شاید از همین رو باشد که رژیم‌هایی مانند حقوق بشر یا تجارت آزاد در قالب‌های منطقه‌ای، مانند حقوق بشر در اروپا یا امریکا آغاز گشته است.

۱۲۱. در قالب اتحادیه‌های اقتصادی منطقه‌ای

۱۲۲. در جهت توسعه سیستم امنیت منطقه‌ای

#### 123. Scelle, "Cours de droit international public", (Paris: Domat-Montchrestien, 1948) p.253.

۱۲۴. در قضایای پناهندگی هایادولاتوره (۱۹۵۱) کلمبیا اظهار داشت که نوعی حقوق امریکایی یا امریکای لاتینی در ارتباط با پناهندگی دیپلماتیک پدید آمده است. «قاضی آلوارز» معتقد بود که این امر با خواست و اراده مردم امریکای لاتین صورت گرفته است و این اقدام را در راستای هماهنگی با خواسته‌ها و اراده آن‌ها در ارتباط با قاره‌ای دانست که در آن زندگی می‌کنند. در واقع این اظهار، با هدف عدول از حقوق بین‌الملل عام و همراه با این توجیه بود که اراده و نیت اصلی و قبلی در این خصوص وجود داشته است. با این وصف، کلمبیا و قاضی آلوارز هر دو معتقد بودند که هنجارهای مذکور، هم برای کلمبیا و هم برای سایر دولتهای منطقه که چنین عرفی را نپذیرفته بودند، الزام‌آور است. درحالی که حتی «آلوارز» تأثیر این قواعد را به سایر دولتهای خارج از منطقه در مسائلی که با امریکای لاتین در ارتباط بود، نیز تسری می‌داد. رجوع کنید به: Asylum case (Colombia/Peru) I.C.J. Reports 1950 (dissenting opinion of Judge Alvarez) p. 293, 316.

در فرض مواجهه جهانگرایی و منطقه‌گرایی<sup>۱۲۵</sup> نیز کمیسیون حقوق بین‌الملل، قواعد منطقه‌ای را به تبعیت از رویکرد «اندرو هورل» به قلمروی اجرایی خاصی منحصر می‌کند. با این وصف، رابطه موجود همانند رابطه قواعد عام و خاص خواهد بود و قواعد منطقه‌ای و جهانی مکمل یکدیگر خواهند بود.<sup>۱۲۶</sup>

تا اینجا روشن شد که کثرت در سیستم حقوقی رخ می‌دهد و در نظام حقوقی خود را می‌نمایاند. با این حال، پیش از آن که وارد نظام حقوقی و چگونگی مواجهه با تعارض احتمالی شویم لازم است به سیاست احتمالی درخصوص کثرت پردازیم. این امر نه تنها به روشن شدن پیش‌تر مفهوم کثرت می‌انجامد، بلکه تأکیدی دوباره بر رابطه تنگاتنگ حقوق و سیاست است.

### مبحث دوم) کثرت نظام حاکم بر سیستم حقوق بین‌الملل از حیث هنجاری

در مبحث گذشته به این نکته اشاره کردیم که فرایند کثرت در سیستم حقوق بین‌الملل و در نظام حقوق بین‌الملل، در دو سطح متمایز، اما مرتبط متجلی می‌شود. به عبارتی گرچه کثرت اصلی در سیستم حقوقی صورت می‌گیرد، اما تأمل در آن تنها از خلال نظام حقوقی حاکم بر سیستم امکان‌پذیر است یا به عبارت بهتر نتیجه کثرت در نظام حقوقی و از خلال رابطه موجود در هنجارها و رژیمهای موجود در سیستم قابل مشاهده خواهد بود. در این مبحث به تبیین و تشریح این مفاهیم و ارزیابی حقوقی آن‌ها از حیث نظری و همچنین در رویه خواهیم پرداخت.

۱۲۵. این بحث، دارای جنبه‌های عمیق فلسفی در حوزه نسبی‌گرایی است که نه کمیسیون حقوق بین‌الملل در گزارش خود به آن‌ها اشاره کرده و نه می‌توان به تفصیل در این مجال به آن‌ها پرداخت. کمیسیون حقوق بین‌الملل به یک جنبه دیگر نیز اشاره کرد که به نظر نمی‌رسد در متن قرار گیرد. بحث کمیسیون در ارتباط با ترتیبات منطقه‌ای موضوع بند ۱ ماده ۵۲ منشور ملل متحده و تقدم و تأخیر چنین اقداماتی با اقدامات اجرایی شورای امنیت بود. براساس بند ۲ ماده ۵۲ اعضای ترتیبات با کارگزاری‌های منطقه‌ای باید هر تلاشی را در راستای حل اختلافات خود از طریق ارجاع اختلافات به شورا به عمل آورند. روشن است که اقدامات آزادس‌های تخصصی یا ترتیبات منطقه‌ای نمی‌تواند صلاحیت شورای امنیت را در هر زمانی که صلاح بداند مسأله را مورد رسیدگی قرار دهد، مثلاً در زمانی که اقدامات صورت گرفته مناسب یا مؤثر نبوده، استثنای کند. لذا برخی معتقدند فصل هشتم منشور ملل متحده، مقرراتی کارکردی‌اند که براساس اصل صلاحیت فرعی مبتنی بر عمل مؤثر (subsidiarity) به بهترین واکنش در برابر یک مسئله خاص منجذب می‌شوند؛ هرچند اعتبار اقدامات شورای امنیت در هر قضیه محفوظ است. رجوع کنید به:

Hummer & Schweitzer, "Article 52", in Bruno Simma (ed.), "The Charter of the United Nations. A Commentary" (Oxford: Oxford University Press 1995) pp. 683-722.

۱۲۶. ILC Rep. p.111-112, citing Andrew Hurrell, "Power, Principles and Prudence: Protecting Human Rights in a Deeply Divided World" in Tim Dunne & Nicholas J. Wheeler (eds.), Human Rights in Global Politics (Cambridge: Cambridge University Press, 1999) pp. 294-297.

## بند اول) تأملی در تعارض هنجرهای از حیث نظری

کثر هنجرهای، مبین تعامل پیچیده‌ای است که از تنوع و تکثر هنجرهای حقوقی مختلفی که در اسناد و منابع حقوقی متعدد آمده‌اند، ناشی می‌شود. در چنین وضعیتی، دغدغه اصلی این است که در یک موضوع معین کدام هنجر بر دیگر هنجرهای موجود غالب است و چگونه می‌توان میان هنجرهای متعدد موجود، سازشی قابل قبول برقرار کرد.<sup>۱۲۷</sup> برای مثال، در حالی که عمدۀ منابع موجود در سیستم حقوق تجارت بین‌الملل به آزادسازی تجارت باور دارند، دغدغه‌ها و ارزش‌های غیراقتصادی مندرج در برخی کنوانسیون‌های بین‌المللی (بهویژه اسناد بشری) ممکن است در مسیر محدودسازی تجارت حرکت کنند.<sup>۱۲۸</sup>

از آن‌جا که کثرت عمدتاً در طی یک فرایند متعارض هژمونیک، صورت عینی می‌گیرد، انعکاسی موقعی و گذرا از چندپارگی چندبعدی در میان هنجرهای و تأسیسات موجود در جامعه جهانی در کل است.<sup>۱۲۹</sup>

به هر حال، سه نوع تکثر در گسترۀ حقوق بین‌الملل از یکدیگر قابل تحقیقند. نخست، آنگاه که نهادهای جدید بهصور گوناگون به تفسیر قوانین عام می‌پردازند، به تکثر دامن می‌زنند. در قضیه تادیع در سال ۱۹۹۹، دیوان فرجام یوگسلاوی سابق، معیار «کنترل کلی» را به عنوان قانون حاکم بر مسئولیت دولتهای خارجی بر اقدامات طرفین در یک مخاصمه مسلحه جایگزین معیار «کنترل مؤثر» که توسط دیوان بین‌المللی دادگستری در سال ۱۹۸۶ تعیین شده بود، دانست. با این اقدام، به زعم بسیاری، دیوان در راستای تقویت مسئولیت بین‌المللی، در مقابله «با بی‌کیفری» حرکت کرد.<sup>۱۳۰</sup> صورت دوم تکثر، ایجاد رژیم‌های جدید به عنوان استثنائاتی بر قواعد عام حقوق بین‌الملل است. برای مثال، معاهدات حقوق بشری، از سوی نهادهای حقوق بشری به نحوی متفاوت از شیوه «مرسوم»<sup>۱۳۱</sup> در سایر تعهدات قراردادی تفسیر می‌شوند و

127. Pauwelyn, J., *Conflict of Norms in Public International Law: How WTO Law Relates to Other Rules of International Law* (Cambridge, Cambridge University Press, 2003); and C. MacLachlan, 'The Principle of Systemic Integration and Article 31(3)(c) of the Vienna Convention' (2005) 54 *International and Comparative Law Quarterly* 279.

128. برای مثال درخصوص تعارض میان قواعد تجاری و هنجرهای زیستمحیطی رجوع کنید به: *Trade and Environment in the WTO: State of Play*' (2002) 36(1) *Journal of World Trade* 129.

درخصوص تعارض میان قواعد تجاری و موافقنامه‌های موجود در زمینه تنوع فرهنگی رجوع کنید به: T Voon, 'UNESCO and the WTO: A Clash of Cultures' (2006) 55 *International and Comparative Law Quarterly* 635).

129. Teubner and Fischer-Lescano, 'Regime-Collision, *Ibid.*', p. 1004.

130. The Prosecutor v. Dusko Tadic 1999, p. 50, para 122.

131. regular

معمولًاً این اقدام با توجه به هدف و موضوع چنین معاهداتی و در راستای ترجیح این حوزه‌ها بر تشریفات غیرقابل انعطاف حقوق بین‌الملل کلاسیک صورت می‌گیرد.<sup>۱۳۲</sup>

صورت سوم تکثر نیز زمانی محقق می‌شود که رژیم‌های حقوقی گوناگون مثلاً تجارت در برابر محیط زیست، حقوق بشر در برابر حقوق بشردوستانه و حقوق دریاها در برابر حقوق جامعه اروپا، در مقابل یکدیگر قرار گرفته، به رقابت با یکدیگر می‌پردازند.

به این ترتیب، تکثر حقوق بین‌الملل مورد نظر در این مجال، انشعباب سیستم حقوق بین‌الملل به رژیم‌های کاربردی معین مانند حقوق تجارت، حقوق بشر، حقوق کیفری، حقوق محیط زیست، حقوق دریاها و مانند اینها است که هر کدام مبتنی بر دسته‌ای خاص از منافعند و با تخصص و حوزه صلاحیتی محدودتری مدیریت می‌شوند.<sup>۱۳۳</sup> با این اوصاف، به این بحث در دو قالب کلی نظری و رویه (برای مثال در حوزه تجارت جهانی) خواهیم پرداخت.

کمیسیون حقوق بین‌الملل معتقد است در صورت بروز هر گونه تعارض - در نتیجه تنوع و تکثر - در نظام - سیستم حقوق بین‌المللی، تعارض موجود از طریق دو اصل پذیرفته شده در حقوق بین‌الملل کلاسیک یعنی «اصل قاعده خاص»<sup>۱۳۴</sup> و «قاعده مؤخر»<sup>۱۳۵</sup> قبل حل است.

با این وصف، گرچه قواعد خاص، تحت شرایطی می‌توانند از حقوق بین‌الملل عام تخطی کنند، حقوق بین‌الملل عام، همچنان اعتبار اصلی و اولیه خود را حفظ خواهد کرد. همان‌گونه که پیش از این نیز گفته شد، در یک سیستم حقوقی کارآمد، همچنان ضروری است تا خلاهای موجود در رژیم‌های حقوقی متفاوت (زیرسیستم‌ها) با قواعد اولیه حقوق بین‌الملل عام پر شود. از طرفی در زمانی که اثبات شود این ساختارهای هنجاری خاص نمی‌توانند موضوع ذیربط را به نظم کشند، حقوق بین‌الملل عام قادر خواهد بود به عنوان جایگزین آن‌ها عمل کند.<sup>۱۳۶</sup> این در حالی است که خود کمیسیون ضمن اشاره به این مطلب که قواعد عادی حل تعارض میان هنجارها در برخی قواعد خاص قبل اعمال نیست، به تأیید وجود هنجارهای امره حقوق بین‌الملل و بیان ارزش

۱۳۲. این امر برای نهادهای حقوق بشری این امکان را فراهم می‌آورد تا به نحو گسترده صلاحیت خود را افزایش دهند. برای آگاهی بیشتر رجوع کنید به:

e.g. Human Rights Committee, General Comment No. 24 (52) 2006, CCPR/C/21/Rev.1/Add.6.

133. Koskenniemi, Martti, Critical Modernities: Politics and Law beyond the Liberal Imagination, CONSTITUTIONALISM AS MINDSET: REFLECTIONS ON KANTIAN THEMES ABOUT INTERNATIONAL LAW AND GLOBALIZATION, Theoretical Inquiries Law, no.9. pp. 13-14.

134. Lex specialis derogate generalis

135. Lex posterior derogate priori

136. ILC Rep. *op.cit.*, p. 22, 34.

137. ILC Rep., *op.cit.*, con.15-16.

آن‌ها در رابطه‌ای سلسله‌مراتبی با سایر هنجارهای حقوقی می‌پردازد.<sup>۱۳۸</sup> به این ترتیب باید پیش از هر چیز سطحی که هنجارها با یکدیگر در تعارض قرار می‌گیرند، تمیز داده شود.

به زعم کمیسیون اعمال قانون خاص معمولاً به معنای نابودی قاعده عام ذیربطرت نیست.<sup>۱۳۹</sup> قانون عام همچنان معتبر و قابل اجرا باقی می‌ماند و ضرورت اعمال اصل «هماهنگ‌سازی»،<sup>۱۴۰</sup> همچنان به عنوان دستورالعملی کلی و اولیه برای تفسیر و اعمال قانون خاص ذیربطرت و همچنین در تمامی مواردی که قانون خاصی آن موارد را پوشش نمی‌دهد، لازم‌الاجرا است.<sup>۱۴۱</sup> با این وصف، تلاش در برقراری نوعی وحدت سیستمیک، در نتیجه تفسیر راهکاری اولیه در پیشگیری از بروز تعارض محسوب می‌شود. دیوان بین‌المللی دادگستری در قضیه حق عبور در سال ۱۹۵۷ اظهار داشت: «این یک قاعده کلی تفسیر است که لازم است هر متنی، به گونه‌ای تفسیر شود که آثاری مطابق با حقوق موجود، نه در مغایرت با آن ایجاد کند».<sup>۱۴۲</sup> با این حال، چنین اصلی تنها قادر است با تشویق طرفین به اتخاذ برخی سازوکارهای خاص از بروز برخی تعارضات سطحی پیشگیری کند، هرچند که در عمل، در پیشگیری از بروز تعارضات جدی عاجز است.<sup>۱۴۳</sup> این از آن جهت است که چنین راهکارهایی عمدتاً تنها جنبه پیشگیرانه دارند

۱۳۸. به زعم کمیسیون «یک قاعده حقوق بین‌الملل می‌تواند به لحاظ پذیرش جهانی آن بر دیگر قواعد حقوقی اولویت داشته باشد. این قضیه درخصوص هنجارهای آمره صادق است. رجوع کنید به: ILC Rep., *op.cit.*, 2006, concl.32.

۱۳۹. Nicaragua case, *ibid.* p. 14 at p. 95 para. 179,  
دیوان بین‌المللی دادگستری در قضیه نیکاراگوئه در همین رابطه اظهار داشت: روشن است که... قاعده بین‌الملل عرفی، حتی در جایی که دو مجموعه عرفی و قراردادی محتوای همسان داشته باشند، به حیات خود ادامه می‌دهد و همچنان منصرف از قاعده بین‌المللی قراردادی قابل اعمال است. نظر دیوان را با توجه به این نکته در نظر بگیرید که عمله هنجارهای عام حقوق بین‌الملل ماهیتاً از جنس عرفهای آمند. با این وصف می‌توان گفت که حقوق عرفی زیرینا و هنجارهای قراردادی عمدتاً رویای حقوق بین‌الملل را به نمایش می‌گذارند. برای مطالعه بیشتر رجوع کنید به: سیدقاسم زمانی، حقوق قراردادی و تدوین قواعد عرفی در رویه دیوان بین‌المللی دادگستری با تأکید بر قضیه نیکاراگوئه، مجله حقوقی، ش. ۲۰، ۱۳۷۵، ص ۲۹۷-۲۵۱.

۱۴۰. یا وحدت سیستمیک، تلاش در جهت مذاکره و پیشگیری از شکل‌گیری تعهداتی مغایر با تعهدات اولیه از سوی طرفین یا اشخاص ثالث.

۱۴۱. دیوان بین‌المللی دادگستری در بند ۲۵ صفحه ۲۴۰ نظریه مشورتی خود درخصوص مشروعیت تهدید یا توسل به سلاح‌های هسته‌ای به این ترتیب به تشرییح ارتباط میان حقوق بشر و حقوق مخاصمات مسلحانه می‌پردازد: «...حمایت از میثاق بین‌المللی حقوق مدنی و سیاسی در زمان جنگ متوقف نمی‌شود، مگر در جارجوب عملکرد ماده ۴ میثاق... این که معیار محرومیت خودسرانه از حق حیات چیست، به هر حال، توسط قاعده خاص تعیین می‌شود و به عبارتی، توسط قانون قابل اعمال در مخصوصه مسلحانه که برای ضابطه‌مند کردن رفتار متخاصلین در زمان جنگ تدوین شده است. بنابراین این که آیا میزانی خاص از خسارت‌های جانی از طریق توسل به سلاح‌های معینی در زمان مخصوصه می‌تواند مصدق محرومیت خودسرانه از حق حیات تلقی شود که مغایر با ماده ۶ میثاق است، تنها از طریق ارجاع به قانون قابل اعمال در مخصوصه مسلحانه تعیین خواهد شد و از اصطلاحات به کار برده شده در متن میثاق قابل استنبط نیست».

۱۴۲. Case concerning the Right of Passage over Indian Territory (Preliminary Objections) (*Portugal v. India*) I.C.J. Reports 1957 p. 142.

۱۴۳. Borgen, Resolving Treaty Conflicts”, George Washington International Law Review, vol. 37 (2005) , pp. 605-606.

و روشن است که پیشگیری در نهایت نخواهد توانست در کلیه موارد از بروز تعارض در مرحله بعدی جلوگیری کند. بنابراین ضمن توجه به سازوکارهای لازم در جهت پیشگیری از بروز هرگونه تعارض لازم است به راهکارهایی جدی در حل معضلات احتمالی نیز اندیشید.

با این وصف و با توصل به این واقعیت که عمدتاً سازوکار حل تعارض در حقوق بین‌الملل عمومی سازوکاری بدوفی است، کمیسیون حقوق بین‌الملل با طرح دوباره سازوکارهای موجود در کنوانسیون وین به تکرار راهکارهای قبلی اشاره می‌کند؛ اما یک معضل ساختاری همچنان وجود دارد و آن این است که چگونه می‌توان تقدم و تأخیر را در میان دو اصلی که کمیسیون به آن‌ها اشاره کرده، برقرار کرد.<sup>۱۴۴</sup> با توجه به همین امر، به زعم برخی، این دو سازوکار موجود در حقوق بین‌الملل معاصر، نمی‌توانند راهکاری جامع در حل تعارض تعهدات قراردادی باشند؛<sup>۱۴۵</sup> اما همزمان باید به این نکته توجه کرد که چون امروزه بسیاری از معاهدات دارای یک سازوکار مشخص حل اختلافند که مرجع قضایی مشخص و سازوکار از پیش تعیین شده‌ای را برای حل تعارض احتمالی پیش‌بینی می‌کنند،<sup>۱۴۶</sup> کارکردگرایی و تفاوت‌های فنی در هر قضیه با قضیه دیگر، در بسیاری موارد از بروز تعارض پیشگیری و در مرحله بعدی با توجه به مقتضیات خاص هر مورد آن‌ها را حل و فصل می‌کند.

در تعارض سیستمیک میان زیرسیستم‌ها با قیاس از تعارض در هنجارهای حقوقی، مسئله قابل حل است. اگر بپذیریم که رژیم‌های خاص، «اشکال تقویت شده‌ای» از قواعد خاص هستند، با این وصف، روشن است که دو سازوکاری که به آن‌ها اشاره شد، در تعارض سیستمیک نیز به کار می‌آیند. با این حال، همچنان نباید از یاد برد که بحث در تعارض میان رژیم‌های خاص (زیرسیستم‌ها) با یکدیگر، متفاوت از تعارض میان رژیم‌ها (زیرسیستم‌ها) و سیستم مادر (حقوق بین‌الملل عام) است.

**144.** Bobbio, N., Contribution a la Toria del Derecho, 361-64 (Fernando Torres, Valencia, 1980), cited in Pablo Zapatero, Symposium International Trade and Commercial Law for the Twenty first Century: Modern International Law and the Advent of Special Legal Systems, 23 Ariz. J. Int'l & Comp. Law, (Fall, 2005), p. 59.

**۱۴۵** به زعم «یان سینکلر» وضعیت‌های متفاوت حادث، مانع از این است که دو اصل فوق به تنهایی بتوانند به حل تعارض بینجامند. رجوع کنید به:

Sinclair, Ian M., “the Vienna Convention of the Law of the Treaties”, 93-94, 98 (Manchester Univ. Press, 1984).

**146.** C.F. Amerasinghe, Jurisdiction of International Tribunals, (Kluwer L. Int'l, 2003) in Pablo Zapatero, *op.cit*, p. 62.

در فرض انتخاب یک رژیم از بین چندین رژیم حقوقی (در فرض تعارض زیرسیستم‌ها) قابل اعمال در یک قضیه معین، به زعم برخی، مسأله اساسی این است که موضوع مطرح از کدام زاویه مورد بررسی قرار گیرد و کشف زاویه مسأله به این بر می‌گردد که تأسیس مرتبط در راستای رسالت و هدف ساختاری اش چگونه مورد ارزیابی قرار می‌گیرد.<sup>۱۴۷</sup> برای مثال، اگر رکن استیناف سازمان جهانی تجارت با گوشت‌های هورمونی به عنوان یک مسأله تجاری (به جای یک مسأله در ارتباط با سلامت) برخورد کرد، این امر ناشی از این حقیقت است که سازمان معهد بوده از چنین زاویه‌ای با این قضیه برخورد کند.<sup>۱۴۸</sup> یا برای مثال، مشابه همین قضیه، اگر دیوان امریکایی حقوق بشر، حمایت کنسولی را در زمرة حقوق بشر توصیف کرد، این امر دارای ارتباط کاملاً منطقی با دورنمایی از منافعی بود که دیوان معهد به حمایت از آن‌ها محسوب می‌شد.<sup>۱۴۹</sup> یا برای مثال در برخی قضایای مطرح در اشغال عراق نیز مباحث فراوانی از زوایای مختلف «حقوق بشر» و «امنیت» مطرح شد و مورد بررسی قرار گرفت که در هر یک، قضیه از دریچه‌های متفاوت یا به عبارت بهتر از دریچه منافع و اهداف رژیم‌های خاص مورد بررسی قرار می‌گرفت.<sup>۱۵۰</sup> در چنین قضایایی بی‌تردید مسأله می‌تواند از دریچه «امنیت» و همچنین از منظر «حقوق بشر» ارزیابی شود. انتخاب قالب و زاویه دید نیز به اتخاذ تصمیم می‌انجامد. با این حال، همچنان برای تعیین قالب، چیزی ماورای رژیم، دستورالعمل یا قاعده صریح یا ضمنی حقوقی وجود ندارد. از همین رو، آنچه درخصوص تعارض هنجاری ذیل دو اصل «قاعده خاص» و قاعده مؤخر» آمده بر تعارض زیرسیستم‌ها نیز جاری است.

**147.** Koskenniemi, Martti, «The Fate of Public International Law: Between Technique and Politics», *Modern Law Review*, Volume 70, January 2008, no 1, p. 211.

**148.** Lowenfield, Anderas, *International Economic Law*, Oxford, 2008.

**149.** Inter-American Court of Human Rights, *The Right to Information on Consular Assistance Advisory Opinion OC-16/99* (10 October 1999).

**۱۵۰.** در قضیه‌ای که در سال ۲۰۰۵ میلادی به دادگاه عالی بریتانیا ارجاع شده است، خواهان (شهرنوی ایالتی دوگانه عراق و بریتانیا) ادعا کرد این که او برای مدت ده ماه بدون این که متهم شناخته شود، در حبس بوده است حقوق او را براساس قانون حقوق پسر سال ۱۹۹۸ نقض کرده است. به هر حال دیوان به این مسأله از زاویه «امنیت» نگریست، درحالی که مسأله حقوق پسر برای آن مرجع با چنین رویکردی، جنبه فرعی داشت. این مرجع اظهار داشت: «از آن جا که شورای امنیت، خودش مسئولیت اولیه حفظ صلح و امنیت بین‌المللی را به عهده دارد، خود متعهد است تعیین کند که نیاز به کاربرد یک نیروی قهری الزامی است. هدف آن نیز بازگرداندن امنیتی است که حقوق پسر کافی در داخل عراق را تأمین می‌کند. کسانی که به شورای امنیت در تحقیق چنین امری کمک می‌کنند، از سوی شورای امنیت مجوز چنین اقدامی را دارند که این مجوز شامل بازداشت برای رسیدن به هدف شورا در موارد ضروری نیز می‌شود. رجوع کنید به:

The Queen (on the application of Hilal Abdul-Razzaq Ali Al-Jedda) v Secretary of State for Defence Judgment of 12 August 2005, Case No CO/3673/2005, [2005] EWHC1809 (Admin) at [104].

## بند دوم) تعارض هنجرهای حقوق بین‌الملل در عمل

کار کمیسیون حقوق بین‌الملل در حوزه تکثیر، عمدتاً متمرکز بر تأکیدی مجدد بر قواعد بدوي از پیش موجود برای حل تعارضات است. کمیسیون به این نتیجه می‌رسد که ماهیت فرایند حل اختلاف در سیستم حقوق بین‌الملل منحصرآ جنبه سیاسی ندارد<sup>۱۵۱</sup> و دورنمای هر رژیم باید با توجه به هنجرهایش در قالب «قاعده خاص» مورد توجه قرار گیرد.<sup>۱۵۲</sup>

به هر حال، بهنظر می‌رسد چندپارگی، معضلی نیست که نیاز به حل داشته باشد، بلکه در مقابل، نشانه‌ای از این ضرورت است که سیستم حقوق بین‌الملل، «تنوع هنجرهای حقوقی»<sup>۱۵۳</sup> یا به عبارت بهتر «کثرت تنوع هنجرهای حقوقی» را در پرتو ساز و کارهای موجود به دقت مورد توجه قرار دهد. با این وصف، برای روشن شدن بیش‌تر جنبه عملی بحث، به اختصار به سیستم موضوعی جهانی تجارت به عنوان یک مثال اکتفا می‌کنیم.

بحث از کثرت سیستمیک، مواجهه قواعد سیستم مادر (حقوق بین‌الملل عام) و یک زیرسیستم (رژیم حقوقی جهانی تجارت) و ضرورت یک رویکرد واحد از «سیستم حقوق بین‌الملل» به چند دلیل، جدی و قابل تأمل است. نخست ادعای نقض تعهدات اعضا براساس معاهده سازمان جهانی تجارت موضوع صلاحیت اجباری هیأت‌های سازمان و هیأت فرجام است. دوم این که بسیاری از اختلافات بین‌المللی دارای برخی جنبه‌های اقتصادی یا تجاری هستند. بنابراین ممکن است در حالی که اساساً تنها جنبه یک اختلاف تجاری را ندارند،<sup>۱۵۴</sup> نزد سازمان اقامه شوند و از این حیث باید به مسائل مختلفی که در ضمن رسیدگی مطرح می‌شود اهمیت داد. سوم آن که امروزه دولتها بیش از پیش در تجارت آزاد دوجانبه یا منطقه‌ای حاضر می‌شوند. در این زمان، مسائل و مقررات و حتی سیستم‌های حل اختلاف موجود در آن‌ها در بسیاری موارد با سیستم چندبعدی سازمان جهانی تجارت مقابله می‌شود.<sup>۱۵۵</sup> تنها برقراری ارتباطی

151. See ILC, Apr. 13 Rep., p. 35.

تفسیر حقوقی و بنابراین، استدلال‌های قضایی باید رابطه‌ای سیستماتیک میان اصول و هنجرهای برقرار کنند و از آن‌جا که تفکرات سیستماتیک در منطق حقوقی نفوذ می‌کنند و در قالب تعهدات غیرسیاسی مجریان قانون در اجرای تصمیمات منطبق با اولویت‌ها و انتظارات جامعه‌ای که در آن به اعمال قانون می‌پردازند تجلی می‌یابند، از اهمیت فراوانی برخوردارند. رجوع کنید به:

Cf. Kennedy, David, The Nuclear Weapons Case, in International Law: the International Court of Justice and Nuclear Weapons, pp. 462, 466 (Laurence Boisson de Chazournes & Philippe Sands eds., 1999).

152. See ILC, Apr. 13 Rep., p. 410.

بعلاوه این که موضوع عام یا خاص بودن یک قاعده باید تعیین کننده باشد و این که اولویت باید به قاعده مؤخر نسبت به قاعده مقدم اعطای شود، ماهیت اسناد، هدف و موضوع معاهدات و این که با وجود برخی تنش‌ها در سیستم حقوقی چه شیوه‌ای منطقی اعمال قانون به حساب می‌آید، مورد توجه قرار می‌گیرند.

153. See ILC, Apr. 13, Rep., p. 487.

۱۵۴. از این حیث، در وهله نخست مشمول صلاحیت اجباری سازمان نیستند.

155. Pauwelyne, *op.cit*, p.905.

میان واقعیات مذکور و عملکرد واقعی سازمان با سیستم مادر خواهد توانست به درک درستی از این تعارض بینجامد، با این وصف چنین تلفیقی را در چند سطح از نظر خواهیم گذراند:

## ۱. تعارض در مرحله شکل‌گیری تعهدات

هر قاعده حقوقی یا تعهد قراردادی ضرورتاً در چارچوب وسیع‌تر پیکره حقوق بین‌الملل از پیش‌موجود شکل می‌گیرد. با این وصف، زمانی که قواعد نوین حقوق بین‌الملل خلق می‌شود، پایی از قواعد حقوقی نوظهور به مجموعه حقوق بین‌الملل موجود، بخصوص به ابزارهای کارامدی مانند «کنوانسیون وین حقوق معاهدات»<sup>۱۵۶</sup> و قواعد موجود در حوزه «مسئولیت بین‌المللی»<sup>۱۵۷</sup> دولت‌ها زده می‌شود. چنین تعهداتی که در زمرة حقوق بین‌الملل عام شمرده می‌شوند در هر تعهد قراردادی جدید اعمال خواهد شد، مگر این که به‌طور خاص و صراحتاً از شمول آن خارج شده باشند. در چنین مواردی، حقوق بین‌الملل عام اساساً ابزاری برای انسجام و وحدت میان رژیم‌های قراردادی موضوعی جدیدی خواهد شد که به پیکره‌اش افزوده می‌شوند.<sup>۱۵۸</sup>

به علاوه هر معاهده، حداقل در روابط میان طرف‌هایش با سایر معاهدات مورد توجه قرار می‌گیرد. لذا گرچه ممکن است هر دو معاهده از سوی همان دولت‌ها تصویب شود، عمدتاً مذاکره و تنظیم پیش‌نویس اولیه آن‌ها از سوی مقامات مشورتی متفاوتی در این دولت‌ها صورت می‌گیرد.<sup>۱۵۹</sup> در این صورت با وجود هرگونه تنش در میان معاهدات، نخست تلاش می‌شود تا از بروز هرگونه تعارض ممانعت به عمل آید و عندالزوم تا جای ممکن کوشیده می‌شود تا تفسیر به‌گونه‌ای صورت گیرد که میان تفاسیر مختلف هماهنگی به وجود آید.<sup>۱۶۰</sup>

با این وصف، قسمت «سوم» بند ۳ ماده ۳۱ کنوانسیون حقوق وین درخصوص معاهدات نیز که مقرر می‌دارد «در اعمال یک معاهده باید کلیه قواعد ذیربطری حقوق بین‌الملل قبل اعمال در روابط طرفین را مورد توجه قرار داد» به عنوان مقره‌ای از نظام حقوقی سیستم مادر کارابی خود را در حل تعارض احتمالی نشان خواهد داد؛ اما به هر حال، در مواردی امکان تفسیر به‌گونه‌ای که هیچ‌گونه تعارضی در میان هنجارها صورت نگیرد وجود ندارد.

۱۵۶. گرچه کنوانسیون‌های وین ۱۹۶۹ و ۱۹۸۶ نیز مانند بسیاری از تعهدات قراردادی دیگرند و از این حیث تنها زمانی به عنوان یک منبع ایجاد تعهد شناخته می‌شوند که دولت یا سازمان بین‌المللی مربوط در زمرة طرفین آن درآمده باشند، اما، از آن‌جا که با اقبال فراوانی روپردازی و بسیاری از مندرجات آن‌ها جنبه عرفی یافته‌اند به عنوان دستورالعملی کلی درخصوص دیگر تعهدات قراردادی محسوب می‌شوند و با این وصف می‌توانند جزء پیکره حقوق بین‌الملل عام به حساب آید.

۱۵۷. منظور قواعد اولیه حوزه مسئولیت مانند ضرورت جبران خسارت، ضرورت انتساب عمل به مختلف و ... است.

158. Pauwelyne, *Ibid.*, p.906.

۱۵۹. در این وضعیت برای مثال ممکن است وزارت بازرگانی در برابر وزارت امور خارجه و وزارت بهداشت در برابر وزارت کشاورزی قرار گیرد و مانند این‌ها.

۱۶۰. کمیسیون حقوق بین‌الملل از این مرحله بدؤی، با عنوان هماهنگ‌سازی (harmonization) یاد می‌کند.

با این حال، صور مختلف بروز تعارضات هنجری از یکدیگر قابل تفکیکند. با این وصف، تعارض تنها در میان دو تعهد مانعه‌الجمع تحقق نمی‌یابد، بلکه ممکن است میان تعهد به انجام فعل «الف» ناشی از یک هنجر (مثلاً درخصوص آزادسازی تجارت) و حقی روش در عدم انجام فعل «الف» براساس یک هنجر دیگر (مثلاً مجوز ممنوعیت واردات کالای خاص براساس یک معاهده زیست محیطی) بروز کند.

گاه نیز تعهدات مانعه‌الجمعند. به هر روی اشکال بروز این تعارض، موجباتی است که در خود رژیم خاص و در برخی تعارضات موجب بی‌اعتباری در سیستم حقوقی مادر (حقوق بین‌الملل عام) است. با این توضیح، برخی تعارضات در میان هنجرها ممکن است به اختتام هر دو هنجر بینجامد، یعنی در نتیجه تعارض، یکی از دو هنجر مورد نظر اعتبار خود را از دست بدهد، خاتمه یابد یا دیگر قانونی تلقی نشود. می‌توان این نحو از تعارض را تعارض «ذاتی هنجری» نامید. برای مثال، هنجرهای جدید مغایر با قواعد آمره حقوق بین‌الملل<sup>۱۶۱</sup> باطل<sup>۱۶۲</sup> و گاه به واسطه ماده ۵۹ کنوانسیون وین بی‌اعتبار می‌شوند. از سوی دیگر، ممکن است یک تعهد قراردادی جدید ناشی از یک موافقتنامه دوجانبه میان تعداد محدودی از دولتها، برای مثال در میان اعضای سازمان جهانی تجارت یا براساس یک موافقتنامه چندجانبه موسع و از پیش موجود، به صراحت ممنوع شده باشد، بخصوص درصورتی که این «موافقتنامه خاص» به تنمع حقوق سایر طرفین معاهده یا اجرای تعهداتشان خلی وارد سازد.<sup>۱۶۳</sup> لذا درصورتی که موافقتنامه طرفینی (محدود در میان برخی طرفین معاهده اصلی) بر حقوق و تعهدات اعضای سازمان که عضو این موافقتنامه نیستند تأثیر بگذارد، فاقد اعتبار حقوقی است. این موضوع در سازمان جهانی تجارت قابل بررسی است.

برای مثال، قانونمندی یک معاهده زیست‌محیطی که براساس مقررات سازمان، در میان برخی - و نه همه - اعضای سازمان جهانی تجارت منعقد می‌شود، به این امر بستگی دارد که آیا محدودیتهای تجاری تجویزی یا تحملی معاهده زیست‌محیطی ضرورتاً به تمامی اعضا (از جمله اعضا‌یی که عضو معاهده زیست‌محیطی نیستند) یا صرفاً آن دسته از اعضای سازمان که با معاهده مذبور موافقت کرده‌اند، قابل تسری است یا نه. با این وصف، همه چیز به ماهیت تعهدات سازمان بستگی دارد، یعنی آیا این تعهدات جزء «تعهدات عام الشمول» و جمعی محسوب می‌شوند یا ضرورتاً در زمرة تعهدات دوجانبه قرار می‌گیرند که تنها در روابط قراردادی برخی اعضای سازمان مؤثرند و تأثیری بر حقوق و تعهدات سایر اعضای سازمان ندارند. از آنجا که

۱۶۱. این قواعد در زمرة حقوق بین‌الملل عام قرار می‌گیرند.

۱۶۲. مواد ۵۳ و ۶۴ کنوانسیون وین حقوق معاهدات.

۱۶۳. همان، مواد ۳۴ و ۴۱.

بیشتر تعهدات سازمان در قالب تعهدات دوجانبه جای می‌گیرند،<sup>۱۶۴</sup> قراردادهای منعقد در خارج از مقررات سازمان، درصورتی که تنها در میان برخی از اعضای سازمان منعقد شوند، مشروط به این که بر حقوق سایر اعضای سازمان تأثیری نگذارند، می‌توانند به وضع محدودیتهای تجاری خاصی منتهی شوند و همچنان معتبر باقی بمانند.

دسته‌ای دیگر از تعارضات هنجاری، به اعتبار حقوقی هیچ‌کدام از هنجارها خلی وارد نمی‌آورند. با این حال، قواعد مرجع تعیین می‌کنند که کدام هنجار در یک وضعیت خاص بر دیگری مقدم است. در چنین وضعیتی، اگر هر دو هنجار معتبر و قانونی باشند، تعارضی مطرح می‌شود که می‌توان آن را تعارض در اجرای «قانون قابل اعمال»<sup>۱۶۵</sup> نامید.<sup>۱۶۶</sup> در چنین مواردی، به پیشنهاد کمیسیون حقوق بین‌الملل، صلاحیت اجرای قواعد حل تعارض تنها با مرتعی است که دارای چنین صلاحیتی باشد.<sup>۱۶۷</sup>

به هرحال از آن‌جا که هیچ سلسله مراتبی در میان منابع حقوق بین‌الملل وجود ندارد، به منظور حل تعارض باید نخست به قواعد حل تعارض صریحی که در معاهده وجود دارد<sup>۱۶۸</sup> و درصورتی که به چنین قواعدی تصریح نشده باشد، به قواعد حل تعارض حقوق بین‌الملل عام رجوع کرد. مهم‌ترین سازوکار موجود در حقوق بین‌الملل عام، اصل «قاعده مؤخر» است<sup>۱۶۹</sup> و به‌نظر می‌رسد اصل «قاعده خاص» نیز در مواردی که قاعده مؤخر کارایی ندارد قابل تأمل است.<sup>۱۷۰</sup> در قلمرو حقوق داخلی هر دو اصل، مبین نقش نیت و اراده قانونگذار است. با این حال در سیستم حقوق بین‌الملل، از آن‌جا که نمی‌توان با قطعیت یک مقطع زمانی معین را در مورد یک مقرر قراردادی خاص اعلام کرد،<sup>۱۷۱</sup> «قاعده خاص» همیشه در این قلمرو کارایی لازم را نخواهد داشت. علاوه بر این در معاهدات چندجانبه‌ای که صرفاً یک چارچوب قراردادی یا یک سیستم متكامل را تنظیم می‌کنند که بیوسعه توسعه می‌یابد و خود را با تحولات مدرن تطبیق

۱۶۴. See Pauwelyn, Joost, "A Typology of Multilateral Treaty Obligations: Are WTO Obligations Bilateral or Collective in Nature", 5 Eur. J. Int'l. L. 907 (2003).

۱۶۵. Conflict in the applicable law

۱۶۶. ILC. Rep. *op.cit.*, pp. 25-26.

۱۶۷. کمیسیون به صراحت می‌افزاید که برای مثال نهادهای حل اختلاف حقوق بشری، صلاحیت رسیدگی به مندرجات موافقنامه‌های تحت پوشش (covered agreements) سازمان جهانی تجارت را نخواهند داشت. رجوع کنید به: Bartels, Lorand, "Applicable Law in WTO Dispute Settlement Proceedings", Journal of World Trade, vol. 35, (2001) pp. 501-502, 511-14., ILC Rep. *op.cit.*, p. 28.

۱۶۸. برای مثال ماده ۱۰۴ نفتا مقرر می‌دارد که موافقنامه‌های زیستمحیطی بر سایر توقعات نفتا حاکمند.

۱۶۹. ماده ۳۰ کنوانسیون وین.

۱۷۰. برخلاف اصل قاعده مؤخر، کنوانسیون وین به این اصل تصریح نمی‌کند.

۱۷۱. امکان مذاکره مجدد درخصوص معاهده یا الحاق از سوی برخی دولتها ممکن است چنین امری را با دشواری همراه سازد.

می دهد، عمدتاً این معاهدات را «معاهدات مستمر»<sup>۱۷۲</sup> یا «معاهدات پویا»<sup>۱۷۳</sup> می نامند؛ زیرا به سختی می توان در مقایسه با سایر معاهدات آنها را مؤخر یا مقدم قلمداد کرد و چه بسا این اقدام تنها جنبه تصنیعی و صوری داشته باشد.<sup>۱۷۴</sup> دشوار است بتوان چنین معاهده‌ای را صرفًا به زمانی که شکل گرفته منحصر کرد و مثلاً درخصوص سازمان جهانی تجارت آن را به ۱۵ آوریل ۱۹۹۴ یعنی زمانی که موافقنامه اولیه سازمان جهانی تجارت متولد شد محدود ساخت.

با این وصف، از آن جا که به نظر می‌رسد اصل «قاعده مؤخر» در این موارد غیرقابل اعمال است، به زعم برخی در این خصوص می‌توان از اصل «قاعده خاص» استفاده کرد.<sup>۱۷۵</sup> اگر چنین سازوکاری را در قلمرو جهانی تجارت پذیریم، در بسیاری از موارد، قواعد عامتر سازمان جهانی تجارت – که عمدتاً در ارتباط با محدودیت یا ممنوعیت‌های کمی وارداتی است – تسلیم یک حق یا تعهد خاص‌تر در تحمیل ممنوعیتی معین بنا بر یک موافقنامه زیستمحیطی (خاص‌تر) می‌شوند.

علاوه بر این موارد، نوعی تعارض خاص نیز قابل طرح است و آن زمانی است که تعارض، میان دو معاهده‌ای وجود دارد که تنها یکی از دو کشور به هر دو تعهد ملتزم است و کشور دیگر صرفاً در یکی از معاهدات عضویت دارد. این تعارض را می‌توان در یک الگوی نمونه، در تعارض مدل «الف» «ب» یا «الف» «ج» تشریح کرد. در این فرض، «الف» تعهدی در برابر «ب» دارد و متعاقب این تعهد یا در جای دیگر، همان تعهد یا تعهدی مشابه با آن را نسبت به «ج» دارد. در انتطابق این وضعیت با تعهدات سازمان جهانی تجارت، دولت «الف» به دولت «ب» تعهد می‌دهد که براساس مقررات سازمان محدودیتی در تجارت متقابل در روابط میانشان ایجاد نکند. سپس «الف» با «ج» موافقت می‌کند که ورود کالاهای تجاری کالاهای دولت ثالث (از جمله «ب») به دولتش را ممنوع کند. این وضعیت از حیث دولت «الف» با نوعی تعارض در اجرای تعهدات قراردادی همراه است. در چنین وضعیتی، دولت «الف» موظف است خود را به تعهدات متقابل در برابر دولت «ب» درخصوص «عدم وضع ممنوعیت» و از سوی دیگر برقراری نوعی «محدودیت تجاری» ملتزم بداند. در هر کدام از وضعیت‌های مطرح، انتخاب دولت «الف» می‌تواند به نقض حقوق دولت‌های «ب» یا «ج» بینجامد.

**172.** continuing treaties

**173.** living treaties

۱۷۴. برای آگاهی بیشتر رجوع کنید به: هدایت الله فلسفی، «حقوق بین‌الملل معاهدات»، فرهنگ نشر نو، ۱۳۷۹.

**175.** Cf. Pauwelyn, Joost, *ibid*, p.909; Anja Lindroos and Michael Mehling, Dispelling the Chimera of 'Self-Contained Regimes, International Law and the WTO", *EJIL*, vol. 16 (2005) pp. 860-871.

حقوق بین‌الملل در پاسخ به چنین تعارضی هیچ پاسخ مشخصی ندارد. با این حال، قواعد مربوط به مسئولیت بین‌المللی دولتها<sup>۱۷۶</sup> همچنان قابل اعمال است. با این وصف در مثال مذکور در صورتی که دولت «الف» تصمیم به برقراری محدودیت‌ها یا ممنوعیت‌های تجاری بگیرد و از این طریق حقوق دولت «ب» را نقض کند دولت «ب» حداقل می‌تواند مدعی جبران خسارت یا اقدامات متقابل در چارچوب سازمان جهانی تجارت شود.<sup>۱۷۷</sup> با این حال در صورتی که دولت «الف» تصمیم بگیرد محدودیت‌ها یا ممنوعیت‌های تجاری نسبت به دولت «ب» را برطرف کند تعهدات متقابل زیست‌محیطی خود در برابر دولت «ج» را نقض کرده و باز هم مسئولیت بین‌المللی دولت مذبور قابل طرح است. با این وصف، در چنین مواردی تنها راه حل ممکن برای جمع تعهدات هر دو معاهده و حل تعارض، مذاکره مجدد یا تعديل مفاد هر دو قرارداد به صورتی خواهد بود که بتوان مفاد تعهدات را با یکدیگر جمع کرد.

## ۲. تعارض در اجرای تعهدات قراردادی

علاوه بر طرح بحث تعارض در زمان شکل‌گیری تعهدات، گاهی تعارض در زمان اجرای تعهدات قابل طرح است. در این خصوص سه مسأله مهم قابل تأمل و تفکیک است:

نخست بحث صلاحیت‌های سازمان جهانی تجارت است که این صلاحیت‌ها تنها منحصر به ادعاهای مرتبط با نقض موافقنامه‌های تحت شمول سازمان جهانی تجارت است.

دوم حقوقی است که سازمان جهانی تجارت می‌تواند در زمان تفسیر مقررات سازمان به آن رجوع کند که در فرایند تفسیر ممکن است هیأت‌های فرجام به قواعدی غیر از قواعد سازمان رجوع کنند.<sup>۱۷۸</sup>

سوم حقوقی است که هیأت‌های رسیدگی در زمان بررسی و تصمیم‌گیری درخصوص اعتبار لوایح ادعایی به آن‌ها رجوع می‌کنند. گرچه صلاحیت هیأت‌های رسیدگی سازمان منحصر به ادعاهایی است که در چارچوب سازمان صورت می‌گیرد، تمامی هنجارهای لازم‌الاجرای حقوق بین‌الملل در روابط دو طرف اختلاف می‌تواند بخشی از «قانون قابل اعمال» قابل استناد در برابر هیأت‌های رسیدگی باشد. مثلاً «قواعد غیرسازمانی»<sup>۱۷۹</sup> سازمان جهانی تجارت نیز بخشی از

۱۷۶. به عنوان قواعد نظام حقوقی حاکم بر سیستم مادر (حقوق بین‌الملل عام).

۱۷۷. ر.ک: سیدقاسم زمانی، جایگاه اصل تناسب در سازمان جهانی تجارت، فصلنامه پژوهش حقوق و سیاست، زیر چاپ، ۱۳۸۸.

۱۷۸. با این حال به نظر می‌رسد این امر محدود به قواعدی است که انعکاسی از نیت مشترک تمامی اعضای سازمان است و نه قواعد طرفینی. رجوع کنید به: مواد ۳۱ و ۳۲ کتوانسیون وین، بخصوص جزء سوم بند ۳ ماده ۳۱ کتوانسیون وین در این خصوص قابل اعمال است که اشعار می‌دارد: «کلیه قواعد حقوق بین‌الملل قابل اعمال در روابط طرفین».

۱۷۹. Non-WTO law  
این قواعد در پرکردن خلاصه‌های سازمانی در سازمان جهانی تجارت نقش برجسته‌ای دارند. رجوع کنید به:

همین قانون قابل اعمال است و بخصوص می‌تواند به عنوان مانعی در برابر قوانین سازمان جهانی تجارت به حساب آید. به زعم برخی قانون قابل اعمال در یک اختلاف خاص ممکن است تنها مشتمل بر قانون الزام آور بین دو طرف اختلاف باشد – که در این صورت لازم نیست بر کلیه اعضای سازمان الزام آور باشد.<sup>۱۸۰</sup>

### ۳. صلاحیت در برابر قانون قابل اعمال

تفاوت میان «صلاحیت» و «قانون قابل اعمال» به خوبی در برخی محاکم و دیوان‌های حقوقی بین المللی پذیرفته شده و اعمال می‌شود.<sup>۱۸۱</sup> با این حال، چنین تفکیکی در سازمان جهانی تجارت محلی از اعراب ندارد. هرچند برای مثال، درحالی‌که صلاحیت دیوان بین‌المللی دادگستری در قضیه لاکری منحصر به کتوانسیون مونترال بود، این امر مانعی برای دیوان در اعمال سایر قواعد قابل اعمال حقوق بین‌الملل به‌ویژه قطعنامه ۷۴۸ شورای امنیت نبود.<sup>۱۸۲</sup>

با این وصف، استناد به «قواعد غیرسازمانی» در برابر یک هیأت رسیدگی نمی‌تواند مانعی در رسیدگی به ماهیت قضیه یا بروز تعارض به حساب آید. به این ترتیب، قواعد سازمان و قواعد غیرسازمانی هر دو می‌توانند در کنار یکدیگر و با اعتباری «برابر» اعمال شوند. در صورت بروز هر گونه تعارضی در این مرحله، یا باید قواعد خارج از سازمان بی‌اعتبار تلقی شوند یا این که معتبر به حساب آیند و از آن‌جا که هر دو، وصف «قوانين قابل اعمال» می‌گیرند و به این ترتیب، تعارض در «قوانين قابل اعمال» (سازمانی و غیرسازمانی) مطرح خواهد شد. با این وصف، برای حل تعارض لازم است یک قانون بر قانون دیگر ارجح شناخته شود. تا این مرحله بحث از قانون قابل اعمال مطرح بود، لکن در زمان ترجیح یکی از دو قانون بر دیگری، در صورتی که قواعد سازمان حاکم شمرده شده و نقض شده باشند، هیأت‌های رسیدگی – بدوى یا فرجمى – موظف به رسیدگی به نقض چنین قوانین قابل اعمالی هستند و در صورتی که قواعد غیرسازمانی حاکم باشند و اعمال این قواعد، توجیهی در نقض قواعد سازمانی قرار گیرند، هیأت‌های رسیدگی

Meinhar, d Hilf, "Power, Rules and Principles--Which Orientation for WTO/GATT Law?", 4 J. Int'l. Econ. L. (2001).p. 111; Joost Pauwelyn, The Role of Public International Law in the WTO: How Far Can We Go?, 95 Am. J. Int'l. L. (2001), pp.535, 563.

180. Meinhard Hilf, *ibid.*

۱۸۱. در قضیه کارخانه ماسکس دیوان داوری اعلام می‌دارد: «دیوان می‌پذیرد که تمایزی اساسی میان قلمرو صلاحیتی اش و قانون قابل اعمال از سوی دیوان وجود دارد.» رجوع کنید به: MOX Plant (Ireland v. United Kingdom) (Perm. Ct. Arb. 2003) (Order No. 3, June 24, 2003, at para. 19), at <http://www.pca-cpa.org/PDF/MOX%20Order%20no3.pdf>.

182. Questions of Interpretation and Application of the 1971 Montreal Convention Arising from the Aerial Incident at Lockerbie (*Libya v. U.S.*), 1992 I.C.J. 114 (Provisional Measures of Apr. 14, para. 42).

ادعای نقض تعهدات سازمان را نخواهند پذیرفت و در نهایت، در حل تعارض، تنها زمانی قواعد غیرسازمانی از سوی هیأت‌های سازمان اعمال می‌شوند که صلاحیت درخصوص آن‌ها و همچنین رسیدگی به آن‌ها در دادگاهی دیگر صورت گرفته باشد و براساس آن‌ها تا زمانی که رسیدگی به نتیجه‌های ختم نشده باشد، نمی‌تواند در سازمان مطرح شود و مانعی در اعمال صلاحیت و رسیدگی از سوی هیأت‌های رسیدگی محسوب می‌شود.<sup>۱۸۳</sup>

#### ۴. صلاحیت در برابر تفسیر

به رغم صلاحیت محدود هیأت‌های سازمان جهانی تجارت، که منحصر به دعاوى مطرح در سازمان است، رویه‌ای متداول در سازمان شکل گرفته که براساس آن، هیأت‌های رسیدگی و فرامام می‌توانند به قواعد غیرسازمانی متول شوند تا معانی موجود در موافقنامه‌های سازمان را مورد «تفسیر» قرار دهند.<sup>۱۸۴</sup> بنابراین در وادی تفسیر، مراجع حل اختلاف سازمان جهانی تجارت، به اصول و قواعدی فراتر از آنچه حقوق سازمان خوانده می‌شوند، استناد کرده‌اند و این همان رابطه وثیقی است که میان قواعد و اصول حقوق بین‌الملل در سطح بین‌المللی وجود دارد. برای

**۱۸۳.** نفتا و مرکوسور هر دو مضمون مقرراتی از این دست هستند. با این وصف درصورتی که یک عضو سازمان همان دعوا را برای مرتبه دوم به سازمان ارجاع دهد، به زعم «پاولین» هیأت رسیدگی موظف است مقررات ذیربط سازمان جهانی تجارت را اعمال کند و تصمیم بگیرد که براساس توافق طرفین، قادر صلاحیت است. به لحاظ تکنیکی سازمان صلاحیت خود را نادیده می‌گیرد و به نفع قواعد نفتا یا مرکوسور عقب‌نشینی می‌کند، زیرا دومی به لحاظ زمانی مؤخر و به لحاظ عمومیت خاص‌تر است. مثال مشابهی درخصوص تنش میان دو مرجع قضایی دیگر نیز وجود دارد. در قضیه کارخانه ماکس (اختلاف میان ایرلند و انگلستان)، ایرلند مدعی نقض تعهدات دولت انگلیس براساس کنوانتسیون حقوق دریاها از طریق زبانه‌های رادیوایکیو در قلمرو آبی ایرلند توسط کارخانه ماکس در نزدیکی خاک ایرلند بود. در دستور موقتی که از سوی دیوان بین‌المللی حقوق دریاها در ۳ دسامبر ۲۰۰۱ صادر شد، این دیوان اظهار داشت که دارای صلاحیت اولیه برای رسیدگی براساس بند اول ماده ۲۸۸ کنوانتسیون حقوق دریاها است. متعاقباً یک دیوان داوری به بررسی ماهوی قضیه براساس ضمیمه هفتمن کنوانتسیون پرداخت و در دستور ۲۴ ژوئن ۲۰۰۳ خود به این نتیجه رسید که برخلاف نظر دیوان، حقوق دریاها قادر صلاحیت رسیدگی به این قضیه است. تصمیم دیوان اخیر تا حد زیادی مبنی بر این بود که اختلاف مببور منحصراً در صلاحیت محاکم جامعه اروپا براساس ماده ۲۹۲ معاهده اتحادیه است. دیوان داوری بر این نظر بود که اظهار نظر در این خصوص که آیا قضیه تابع کنوانتسیون حقوق دریاها می‌ست و در این صورت کنوانتسیون بر کدامیک از جنبه‌های قضیه حکومت دارد، منحصرآ در صلاحیت جوامع اروپایی است. به نظر دیوان این مسأله‌ای است که باید در چارچوب نهادهای جامعه اروپایی و بدویه دیوان دادگستری اروپا مورد رسیدگی قرار گیرد. بنابراین به زعم دیوان از آن جا که امکان رسیدگی به قضیه در دیوان امکان‌پذیر نیست، حل اختلاف حاضر تنها در چارچوب جامعه امکان‌پذیر است. جالب این جا است که دستور صادره یادآور ملاحظاتی مانند احترام و نزاكت نزد محاکم بین‌المللی در زمانی است که همزمان در حال رسیدگی به اختلاف معینی هستند و خود نشانگر این است که هرگاه رسیدگی منجر به دو تصمیم مخالف در یک مسأله شود، کمکی به حل قضیه مورد اختلاف نخواهد کرد. رجوع کنید به:

MOX Plant (Ireland v. United Kingdom) (Int'l. Trib. for the L. of the Sea 2001) (Order of 3 December 2001), at <http://www.itlos.org> (Case No. 10), specially p.8, para.26; p.9, para. 38.

**۱۸۴.** Marceau, Gabrielle, "A Call for Coherence in International Law--Praises for the Prohibition Against 'Clinical Isolation' in WTO Dispute Settlement", J. World Trade, Oct. 1999, 87-ff.

مثال، هیأت فرجام دیوان، در تفسیر خود از عبارت «منابع طبیعی تقلیل نیافتنی»<sup>۱۸۵</sup> در جزء «سوم» ماده ۲۰ موافقنامه گات با ارجاع به برخی از مقررات خاص موجود در معاهدات زیستمحیطی موجود به توسعی مفهوم این گونه منابع طبیعی پرداخته،<sup>۱۸۶</sup> همان‌گونه که در برخی موارد، تلفیق این دو حوزه (حقوق بین‌الملل عام و خاص) به تقلیل قلمرو استثنای گات<sup>۱۸۷</sup> انجامیده است.

با توجه به «تفاهمنامه حل اختلاف سازمان جهانی تجارت»،<sup>۱۸۸</sup> که به قواعد و آئین‌های رسیدگی به اختلاف مربوط است نیز چنین به‌نظر می‌رسد که سازوکار حل اختلاف سازمان با الگوی حقوقی خاص خود و به‌ نحوی مستقل قابل اعمال است.<sup>۱۸۹</sup> با این وصف و با اعمال اصل صلاحیت در تعیین صلاحیت برای مراجع قضایی، می‌توان این حق را برای هیأت‌های رسیدگی و فرجام قائل شد تا بتوانند صلاحیت خود را گسترش دهند یا به موارد معینی محدود کنند. با این حال، علاوه بر مسئله صلاحیت، همچنان حدود و قلمرو اجرای «قانون قابل اعمال» در هر قضیه مطرح است. در این خصوص سه رویکرد متفاوت قابل طرح است.

رویکرد نخست، سازمان جهانی تجارت را به‌عنوان یک سیستم حقوقی بسته و مستقل از نظام حقوق بین‌الملل معرفی می‌کند. عده استدلال این رویکرد توسل به «تفاهمنامه حل اختلاف» به‌عنوان یک ساز و کار حل اختلافات مستقل از سیستم مادر حقوق بین‌الملل است، در حالی که به‌هیچ‌وجه دیگر موافقنامه‌های سازمان در نظر گرفته نمی‌شود.<sup>۱۹۰</sup> این در حالی است که مقررات تفاهمنامه، خود بر اعمال هنجارهای موافقنامه‌های سازمان تصویب می‌کنند.<sup>۱۹۱</sup>

---

**185. Unreductional Natural Resources**

**186. Appellate Body Report, United States--Import Prohibition of Certain Shrimp and Shrimp Products, WTO Doc. WT/DS58/AB/R, DSR1998:VII2755, &minus; 132 (1998).**

**۱۸۷. در قضیه سکوهای نفتی در مقررهای مشابه جزء «سوم» بند «ب» ماده ۲۱ گات، منافع حیاتی امنیتی با ارجاع به اصول کلی حقوق بین‌الملل در ارتباط با منع توسل به زور تفسیر شد. رجوع کنید به: Oil Platforms (Islamic Republic of Iran v. United States of America), 2003 I.C.J. 90 (November6), at <http://www.icj-cij.org/icjwww/idocket/iop/iopjudgment/iop&uscore;ijudgment&uscore;20031106.PDF>.**

**188. Dispute Settlement Understanding (DSU), 33 ILM(1994) 1144.**

بند یک ماده ۲۳ تفاهمنامه حل اختلاف مقرر می‌دارد: «اعضای سازمان موظفند در صورت نقض تعهدات یا بطلان یا خللی در منافع طرفین دیگر براساس موافقنامه اصلی یا هرگونه مانعی در حصول اهداف موافقنامه‌های سازمان، به قواعد و آئین‌های این تفاهمنامه مراجعه و از آن‌ها تبعیت کنند.

**189. Pauwelyn, ‘The Role of Public International Law in the WTO: How Far Can We Go?’, 95 AJIL (2001) 553.**

**190. Cf. generally Bartels, Lorand, “Applicable Law in WTO Dispute Settlement Proceedings”, Journal of World Trade, vol. 35 (2001).**

**۱۹۱. بند ۲ ماده ۳ تفاهمنامه، به ضرورت حفظ امنیت و افزایش قابلیت پیش‌بینی سیستم چندجانبه تجارت بین‌المللی در راستای تضمین حقوق و تعهدات اعضا براساس موافقنامه‌های سازمان تأکید می‌کند. بند ۳ ماده ۳ تفاهمنامه به حفاظت از**

رویکرد دوم بر تلقی سازمان تجارت جهانی به عنوان یک سیستم ترجیحی در نظام حقوق بین الملل مبتنی است که متضمن برتری موافقنامه‌های سازمان بر سایر قواعد قابل اعمال حقوق بین الملل است.<sup>۱۹۲</sup> این رویکرد از بند ۲ ماده ۳ و بند ۲ ماده ۱۹ تفاهمنامه حل اختلاف نیز قابل برداشت است.<sup>۱۹۳</sup> به این ترتیب، عده تعارض ممکن میان قواعد سازمان و سایر قواعد حقوق بین الملل، از طریق تفسیر حل می‌شود.

رویکرد بعدی که سازمان جهانی تجارت را به عنوان بخشی جدایی‌ناپذیر از حقوق بین الملل عام معرفی می‌کند،<sup>۱۹۴</sup> متضمن این است که با توجه به این که هیچ سلسله مراتبی، جز اولویت قواعد آمره در حقوق بین الملل وجود ندارد، قواعد عام حقوق بین الملل به عنوان قواعد قابل اعمال در چارچوب حل اختلافات سازمان نیز اعمال می‌شوند. به این ترتیب با توجه به برابری حاکمیت دولتها، قواعد تجارت آزاد در سیستم حقوق بین الملل اعمال می‌شوند و این به آن معنا است که یک سیستم حقوقی یا نظام حقوقی خاص که از حوزه حقوق بین الملل عام خارج شده باشد، در عمل وجود نخواهد داشت.

به هر حال، مرجع استیناف سازمان جهانی تجارت، این مسأله را مورد توجه قرار داد که توافقنامه‌های سازمان نباید مجزا از نظام حقوقی حاکم بر سیستم حقوق بین الملل عام در نظر گرفته شوند. علاوه بر این می‌افزاید: «حقوق بین الملل عرفی عموماً بر موافقنامه‌های موجود میان اعضای سازمان حاکم است.»<sup>۱۹۵</sup>

---

منافعی که مستقیماً یا به طور غیرمستقیم از موافقنامه‌های سازمان ناشی می‌شوند و حفظ توازنی مطلوب میان حقوق و تعهدات اعضاء، بند ۱ و ۲ ماده ۷ تفاهمنامه به طور خاص به ضرورت هر مسأله در پرتوی مقررات ذیربیط در موافقنامه‌های سازمان اشاره کرده و از هیأت رسیدگی می‌خواهد مندرجات این موافقنامه‌ها و به علاوه موافقنامه‌هایی را که طرفین اختلاف به آن‌ها اشاره می‌کنند مورد توجه قرار دهند و ماده ۱۱ تفاهمنامه، هیأت‌های رسیدگی را موظف به ارزیابی اجرا و انطباق با موافقنامه‌های سازمان می‌کند.

**192.** Bartels, ‘Applicable Law in WTO Dispute Settlement Proceedings’, 35 J World Trade (2001), 506-509.

**۱۹۳** بر این اساس، توصیه‌نامه‌ها و مقررات تفاهمنامه حل اختلافات در حقوق یا تعهدات اعضاء براساس موافقنامه‌های سازمان تغییری به وجود نخواهد آورد. بسیاری معتقدند منظور این است که هیچ قاعده حقوقی دیگر قادر نخواهد بود بر حقوق و تعهداتی که در موافقنامه‌ها با آن‌ها اشاره شده، دخل و تصرفی کند.

**194.** Palmetter and Mavroidis, ‘The WTO Legal System: Sources of Law’, 93 AJIL (1998) 399.

این در حالی است که هیأت‌های حل اختلاف یا هیأت فرجام دیوان هیچ یک به طور مستقیم به این مسأله تصریح نکرده است.

**195.** Appellate Body Report, United States -- Standards of Reformulated and Conventional Gasoline, 16 WT/DS2/AB/R (Apr. 29, 1996); Panel Report, Korea -- Measures Affecting Government Procurement, 7.96, WT/DS163/R (May 1, 2000).

نباید از خاطر برد که رژیم‌های حقوقی مانند کنوانسیون‌های اروپایی و امریکایی حقوق بشر، نیز پیوسته به نظام حقوقی حاکم بر سیستم حقوق بین‌الملل عام ارجاع می‌دهند، بدون این‌که حقوق بین‌الملل عام در این رژیم‌ها «جذب»<sup>۱۹۶</sup> شده باشد.<sup>۱۹۷</sup> محاکم کیفری یوگسلاوی و روآندا نیز مکرراً به اعمال مقرراتی پرداخته‌اند که از اساسنامه آن‌ها خارج بوده است. این امر به‌گونه‌ای است که حتی زمانی که به نظر می‌رسد خلأی برای اعمال مصلحت حقوقی در مجموعه مقررات برجا گذاشته شده نیز حقوق بین‌الملل عام همچنان جایگاه خود را حفظ کرده است. برای مثال در سال ۱۹۹۲ در قضیه لاکری دیوان بین‌المللی دادگستری با توصل به ماده ۱۰۳ منشور تأیید کرد که تصمیمات شورای امنیت بر حقوق دولتها در معاهدات خاص اولویت دارد.<sup>۱۹۸</sup>

در نهایت «پاولین» نیز با تبعیت از رویکرد اخیر معتقد است تلقی حقوق تجارت بین‌الملل به عنوان یک زیرسیستم مستقل، در عمل تهدیدی بر «حاکمیت قانون»<sup>۱۹۹</sup> در روابط بین‌المللی بوده، کارایی و اعتبار تعهدات بین‌المللی را زیر سؤال می‌برد.<sup>۲۰۰</sup> با این وصف به‌نظر می‌رسد جدایی و استقلال رژیم‌های خودبسته تنها شبی از یک دنیای خیالی است که جایی در عالم واقعیت سیستم حقوق بین‌الملل ندارد.<sup>۲۰۱</sup>

### بند سوم) وحدت در عین کثرت

«تجدد... وحدتی است که در آن نوعی تناقض به‌نظر می‌رسد. وحدتی در عین کثرت، ما را به گردابی از فروپاشی و بازسازی، تناقض و کشمکش و بیم و ابهام می‌کشاند.»<sup>۲۰۲</sup> و این سرنوشت حقوق بین‌الملل معاصر است: وحدت در عین کثرت.

این که حقوق بین‌الملل، پیوسته در حال تغییر و تحول است، حرف تازه‌ای نیست. با این حال، آچه امروزه حقوقدانان بین‌المللی را به فکر فرو برد، مخاطره‌ای است که از جانب کثرت، وحدت حقوق بین‌الملل را تهدید می‌کند. «گرچه نمی‌توان نوعی وحدت حقوقی در جامعه جهانی را

196. Incorporation

197. e.g., Luzius Caflisch & Antonio Cancado Trindade, *La convention américain et européenne de droit des l'homme et le droit international général*, 108 Revue General de Droit International Public, . 5, 5-62 (2004).

198. Questions of Interpretation and Application of the 1971 Montreal Convention Arising from the Aerial Incident at Lockerbie (Libyan Arab Jamahiriya v. U.K.), 1992 I.C.J. 3, 15, paras. 39-40.

199. Cf. Lipsky, G. A., *The Principle of Effectiveness in International Law*', in G. A. Lipsky (ed.), *Law and Politics in the World Community* (1953), p.33.

200. Pauwelyn, 'The Role of Public International Law in the WTO, *op.cit*, pp.558-560.

201. Anja Lindroos and Michael Mehling, Dispelling the Chimera of 'Self-Contained Regimes' International Law and the, Eur J Int Law 16, 2005, p.85.

202. Berman, M., *All That is Solid Melts Into Air*, 1988, p.15.

نادیده گرفت، با این حال، چنین وحدتی با یکدستی و تجانس مترادف نیست و این خود ناشی از تنوع و تفاوت در ارزش‌ها و نوع آگاهی‌های موجود در سیستم حقوقی بین‌المللی و «تعارض‌های درون سیستمی»<sup>۲۰۳</sup> است».

بسیاری معمای کثرت حقوق بین‌الملل را در تنش درونی سیستم یا به عبارتی در دگردیسی نقشی می‌دانند که حقوق‌دانان بین‌المللی در معرض آن قرار گرفته‌اند. به این ترتیب که هرچه مسائل موجود در درون یک سیستم حقوقی به نحو اصولی‌تر تنوع یابند، امکان برقراری وحدت و استقلال بیش‌تر سیستم فراهم است.<sup>۲۰۴</sup> با این وصف، چندپارگی در حال گسترش حقوق بین‌الملل ناشی از درهم‌تنیدگی رو به رشد موضوعات بین‌المللی<sup>۲۰۵</sup> و کاملاً طبیعی است. به عبارت دیگر به موازات تنوع موضوعات و حوزه‌های نوین، کثرت در هنجارها و تعارض در صلاحیتها هم پدید می‌آید. با این حال، با حضور کثرت وحدت از بین نمی‌رود. در اینجا است که نقش خطیر حقوق‌دانان بین‌المللی آشکار می‌شود و در جایی که همچنان اصل «حاکمیت قانون» اصلی معتبر و لازم‌الاجرا است، اصل «حاکمیت حقوق‌دانان» نیز به آن افزوده می‌شود؛<sup>۲۰۶</sup> حقوق‌دانانی که باید به جای تأسی به ابداعاتی در مواجهه با کثرت، به احیای نقش خویش در «خوب بازی کردن با کارت‌های پیچیده‌ای که در اختیارشان هست» پردازنند.

در صورت اخیر چه رویکردمان شبیه «گرها رد هافنر» باشد و معتقد باشیم که «مزایایک‌های کنار هم قرار گرفته‌ای سازنده پیکره حقوق بین‌الملل»<sup>۲۰۷</sup> هستند، چه مانند «جوست پاولین» به «جزایر به هم مرتبطی از بدن حقوق بین‌الملل باور داشته باشیم»<sup>۲۰۸</sup> و چه در مقابل این دو، با

---

### 203. Inter-Systemic Contradictions

204. Teubner and Fischer-Lescano, 'Regime-Collisions, *ibid*, p. 1008.

این رویکرد، تفاوتی میان سیستم حقوقی و محیط پیرامون آن – که محیطی سیاسی، اقتصادی یا مذهبی است – قائل نیست. با این وصف، تعارض منطقی میان حوزه تجارت و سلامت، در حوزه تصادم میان سیستم‌های تجارت و بهداشت قابل طرح است که هر کدام توافقات سازمانی و حقوقی مخصوص به خود را دارد. در همین زمان، یک سیستم حقوقی مرکب از نهادهای تجاری و بهداشتی در برابر محیط سیاسی و اقتصادی اطراف خود بسته است. سیستم حقوقی ذی‌ربط می‌کوشد تعارضات موجود در قلمرو موضوعی خود را بدون توجه به سیستم‌های دیگری مانند سیستم سیاسی، حل و فصل کند.

205. Van Hoecke, M., 'Legal Orders Between Autonomy and Intertwinement', in K.-H. Ladeur (ed.), *Public Governance in the Age of Globalization* (2004) 177, at 193 cited in simma, of planets, *op.cit.* p. 503.

206. Van Hoecke, M., *op.cit.* p.187.

207. Cf. Weiler, 'The Rule of Lawyers and the Ethos of Diplomats: Reflections on the Internal and External Legitimacy of WTO Dispute Settlement', 35 *JWT* (2001) 191, at 197.

208. Hafner, Gerhard, Pros and Cons Ensuing from Fragmentation of International Law, 25 *Mich. J. Int'l L.* 849 (2004).

209. Pauwelyn, Joost, Bridging Fragmentation and Unity: International Law as a Universe of Inter-Connected Islands, *op.cit.* p. 903 (2004).

«رأؤ» در تحقق «یک جامعه منسجم و متحد حقوق بین‌المللی»<sup>۲۱۰</sup> هم‌استان شویم، در هر حال، نه منکر «وحدت» حقوق بین‌الملل می‌توان بود و نه مخالف با حقیقت «کثرت» آن؛ چرا که بدون وحدت، سیستم حقوق بین‌الملل قادر به ادامه حیات نیست و بدون کثرت، تنوع و پویایی لازم را نخواهد داشت.

### نتیجه‌گیری

حقوق بین‌الملل، هم یک ابزار تعامل قدرت و هم مانعی در راه اعمال قدرت به حساب می‌آید.<sup>۲۱۱</sup> از سوی دیگر نمی‌توان انکار کرد که حقوق بین‌الملل تأسیسی چند بعدی است که مشتمل بر هنجارهای رسمی و غیررسمی، نهادها و رژیم‌های گوناگون است؛<sup>۲۱۲</sup> رژیم‌ها، هنجارها و نهادهایی که با خصوصیات و ویژگی‌های حقوقی متفاوت در کنار یکدیگر زندگی می‌کنند. «وحدت» زمینه لازم را فراهم می‌آورد تا سیستم حقوق بین‌الملل به حیات خود ادامه دهد و «کثرت» نشان از پویایی آن دارد، نشان از این که حقوق بین‌الملل تنوع را می‌شناسد و در خود می‌پذیرد.

با این حال، از یکسو تکثر هنجارها و از سوی دیگر طرح مباحث فراوانی مانند کثرت نهادهای بین‌المللی قانونگذار با صلاحیت‌های متقاضی و مزهای کارکرده مبهم، افزایش محکم صلاحیتی، رویه‌های متناقض محکم متعدد بین‌المللی در قضایای متعدد به طرح بحث چندپارگی و دغدغه این که آیا چندپارگی، وحدت نظام حقوق بین‌الملل را به مخاطره می‌افکند دامن زده است.<sup>۲۱۳</sup> در واکنش به واقعیات موجود، ادبیات حقوقی، رویکردهای متفاوتی در این خصوص، اتخاذ کرده است. درحالی که برخی حقوق‌دانان بین‌المللی این مباحث را دغدغه‌هایی جدی تلقی نکرده و معتقدند کثرت حتی به همکاری بهتر میان نهادهای قانونگذاری و شبکه‌هایی از سازمان‌های دولتی در سیستم حقوقی بین‌المللی منجر شده است، برخی دیگر معتقدند که کثرت دارای آثار مخربی بر تجلی نهادین و منسجم یک سیستم مقتدر حقوقی در صحنه بین‌المللی بوده است.<sup>۲۱۴</sup> دیگران نیز چنین امری را به تخصص‌گرایی بیش‌تر در نهادهای بین‌المللی تعبیر

**210.** Pemmaraju Sreenivasa Rao, *Multiple International Judicial Forums: a Reflection of the Growing Strength of International Law or Its Fragmentation?*, 25 Mich. J. Int'l L. 929 (2004).

**211.** see Barnett and Duvall, ‘Power in International Politics’, 59 International Organizations (2005) 39.

**212.** See Ruggie, ‘Multilateralism: the Anatomy of an Institution’, 46 International Organizations (1992) 561, at 568–574.

**213.** Koskenneimi Martti, “Postmodern Anxieties”, 15 Leiden J. Int'l L., (2002), pp.553-555.

**214.** Koskenneimi Martti & Päivi Leino, *Fragmentation of International Law*, *op.cit.*, p.553.

می‌کنند<sup>۲۱۵</sup> که خود زمینه هماهنگی بیش‌تر در محتویات سیستم بین‌المللی مادر را از رهگذار رسیدگی‌های کارشناسانه به مسائل مختلف هموار می‌سازد. برخی نیز چنین مباحثی را صرفاً «ددغه‌هایی پست‌مدرنی» می‌دانند که رفته‌رفته جایگزین مباحث ماهوی کلاسیک حقوق بین‌الملل می‌شوند.<sup>۲۱۶</sup>

کمیسیون حقوق بین‌الملل در گزارش نهایی خود در همین زمینه، در نهایت به این نتیجه می‌رسد که کثرت، تهدیدی علیه سیستم حقوق بین‌الملل نیست، زیرا اگر تعارضات انعکاسی از تکثر یا تنوع باشند، برداشتی که از آن‌ها می‌شود، مآلًا بستگی به نگاه ناظر دارد. بنابراین، کلیه پیامدهایی که متعاقب آن حاصل شوند، خطاهای تکنیکی (هنجاري) حقوقی نیستند، بلکه نتایج طبیعی مسیری است که نظام حقوقی در یک سیستم چندگانه که مملو از ارزش‌های حقوقی متفاوتی است - و موظف است چنین ارزش‌هایی را سامان بدهد و با یکدیگر هماهنگ کند - می‌پیماید.<sup>۲۱۷</sup>

از سوی دیگر، کمیسیون حقوق بین‌الملل، کنوانسیون وین حقوق معاهدات و سایر قواعد حقوق بین‌الملل عام، مانند قاعده خاص، قاعده مؤخر، و قاعده آمره و مفهوم تعهدات بین‌المللی را که می‌توانند در راستای حل تعارض ناشی از تکثر به کار روند، را مورد توجه قرار می‌دهد. این شیوه‌ها، ارزش‌های حقوقی متعدد را با استفاده از زبانی که تمامی حقوق‌دانان می‌توانند آن را بشناسند و با آن موافق باشند، در کنار هم قرار می‌دهند و به این طریق آنچه را قبلًا خاتمه یافته تلقی می‌شد، از نو به چالش می‌کشاند.<sup>۲۱۸</sup>

با این وصف می‌توان اذعان داشت که تکثر به معنای واقعی در سیستم حقوقی صورت می‌گیرد. تکثر در زیرسیستم‌ها و هنجارها و یا حتی تأسیسات حقوقی، می‌تواند تجلی تکثر در سیستم حقوقی تلقی شود و چنین تکثری تنها در بستر نظام حقوقی حاکم بر سیستم حقوق بین‌الملل متجلى است. به عبارت دیگر، از آن‌جا که بدون توجه به روابط حقوقی میان اجزای مختلف سیستم حقوقی و فارغ از آن، تکثر معنا پیدا نمی‌کند، تنها در دل نظام حقوقی حاکم بر سیستم حقوقی است که قابل رهگیری است. لذا سیستم بدوی حل تعارض حقوق بین‌الملل، تعارضات مطرح در زیرسیستم‌ها و در هنجارهای حقوقی موجود در سیستم حقوقی را به یک دید

215. Martti Koskenniemi, "The Fate of Public International Law: Between Technique and Politics", 70 Mod. L. Rev., 1, 2007, p.4.

216 Martti Koskenniemi and Paivi Leino, Fragmentation of International Law? Postmodern Anxieties, 15 Leiden Journal of International LAW, (2002), 553-554.

217. Dupuy, P.M., Doctrinal "Debates on Fragmentation of International Law", *op.cit.*

218. Pauwlyne, Joost, «Conflict of Norms in Public International Law: How WTO Law Relates to Other Rules of International Law», (2003), in Competition and Comity in William Thomas Worster, The Fragmentation of International Law , Brooklyn Journal of International Law, no.34, 2008. pp. 18, 34-48.

نگریسته، برای آن‌ها نسخه‌هایی مشابه می‌پیچد؛ اصل قاعده خاص و اصل قاعده برتر قابل اعمالند، مگر در مواجهه با هنجارهای ارزشی موجود در سیستم حقوق بین‌الملل عام. به هر حال، بهنظر می‌رسد آنچه در نهایت در تعامل وحدت و کثرت قابل قبول باشد این است که با توجه به واقعیتی ملموس بهنام کثرت، «وحدت» را تا آن‌جا پیذیریم که به استبداد منتهی نشود و برای تنوع تا جایی ارزش قائل شویم که به خطر هرج و مرج نظام حقوقی نینجامد.<sup>۲۱۹</sup> از سوی دیگر نباید از یاد برد که قواعد حقوقی نوعی کشش به سمت مرکز دارند و الفاظ حقوقی نمی‌توانند فارغ از زبانی باشند که اعتبار خود را از آن می‌گیرند. این قواعد تنها در چارچوب سایر الفاظ حقوقی و دستور زبانی که آن‌ها را به دیگر الفاظ مرتبط می‌کنند، معنا می‌شوند. بنابراین برای حل معماهی تکثر هیچ نوآوری خارق العاده‌ای، فارغ از مجموعه ادبیات حقوق بین‌الملل موجود لازم نیست و نباید به دنبال یافتن آن برآمد.<sup>۲۲۰</sup> چارچوب حقوق بین‌الملل، همانند مدرنیته همیشه متکثراً بوده است. با استناد به تکنیک‌های تخصصی شناخته‌شده، تعارض میان قواعد ناشی از رژیم‌های مختلف قبل حل است. با این حال، برای این‌که قواعد شکلی با تغییر اوضاع و احوال سازگار شوند و اقتدار حقوقی لازم به آن‌ها بخشیده شود، لازم است از صورت آن‌ها بگذریم و به ماهیتشان بررسیم و این خود سرآغازی نو برای تأمل در «مباحث ماهی حقوق بین‌الملل» است.

## پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی پرتال جامع علوم انسانی

**219.** Martineau, Anne-Charlotte, *op.cit*, p.27.

**220.** Koskenneimi, Critical Modernities: «Politics and Law beyond the Liberal Imagination», *op.cit*, pp.20-21.